

**АПОСТОЛ ПАУЛ ШЮШЪХЪУНЫГЪЭ  
ЗИГЭХЭУ КОРИНФ КЪАЛЭМ ДЭСХЭМ  
АПЭРЭ ТХЫЛЪЭУ АФИТХЫГЪЭР**

**АПЭРЭШЪХЪ**

**Шуфэс ехынымрэ Тхэм ищытху шЫгъэнымрэ**

Сэ сы Паул. Тхэр фэягъэти, Исус Христос иапостол\* сыхъунэу кысэджагъ. Тэ тшы Сосфен\* сигъусэу мы тхылъыр сэтхы.

<sup>2</sup>Зыфэстхыхэрэр шьо цЫфхэу Коринф къалэм ичылыс зэIукIэ щышхэр ары. Тхэм Христос Исус шьугухэм арылтынэу шьуйгъэнэфагъ, тыдэки ти Зиусхъанэу Исус Христос елъэлурэ цЫф пстэуми шьурягъусэу, ежым ицЫф лъапIэхэм ашыщ шьухъунэу кышъоджагъ. Христос ахэми тэри ти Зиусхъан.

<sup>3</sup>Тхэу Тятэ лъапIэрэ Зиусхъанэу Исус Христосрэ анэшIу кышгъушарэфи, гупсэфыныгъэ кышгъуарэт.

<sup>4</sup>Христос шьугухэм зэрарылымкIэ Тхэм ынэшIу кызэрэшгъушифагъэм пае, Тхэм ищытху сэшIы зэпыт. <sup>5</sup>Сыда Iомэ Христос шьугухэм зэрарылымкIэ лъэны-

1:1 апостол – нэмыкI цЫф горэм ыцIэклэ гушчIэнэуи Iоф ышIэнэуи фитыныгъэ зифэр ары.

1:1 Сосфен – Лука итхылъэу Апостол. 18:17 зигугъу ышIыгъэ лЫр арыштын.

кьо пстэумкИ Тхэм ынэшІу кышъуцифагъ. Лъэныкьо пстэумкИ зэхэшъушыкІынэуи, шъукъэгущыІэнэуи лъэкІыныгъэ кышъуитыгъ, <sup>6</sup>сыда пІомэ тэ шыхъатныгъэу Христос фэтшыгъэм шъугухэм лъапсэ афишыгъ. <sup>7</sup>Арэуштэу зэрэщытым пае, ти Зиусхъанэу Исус Христос кызылъэгъожьышт мафэм шъуаплъээ, тынхэу Тхэм ибынхэм аритхэрэм ащыщэу шъуимыІэу зи шыІэп. <sup>8</sup>Ти Зиусхъанэу Исус Христос кызылъэгъожьышт мафэм ыдэжъ зыми шъузэригъэмысэн зи щымыІэу, кІэухым нэсы гъогу занкІэм пытэу шъутыригъэтышт. <sup>9</sup>Тхэр шъыпкъэ. Ежъыр ары Ыкьоу Исус Христосэу ти Зиусхъан гъусэу шъуфыщытынэу кышъоджагъэр.

### **Чылыс зэлукІэм щыщхэр зэрээгурымыІагъэхэр**

<sup>10</sup>Сшыхэр, шьо пстэури шъузэгурыІонэуи, куп-купэу шъузэрэмыгъэхъоу зыгу зыпсэу шъушытынэуи ти Зиусхъанэу Исус Христос ыцІэкІэ сышъолъэІу. <sup>11</sup>Сшыхэр, шъузэрээгурымыІорэр бзылъфыгъэу Хлой иунагъо щыщхэм сагъэшІагъэ. <sup>12</sup>Сэ зыфасІорэр мыры: Шъуащыщэу зыгорэм еІо: «Сэ Паул икуп сыщыщ», нэмыкІ горэми еІо: «Сэ Аполлос\* икуп сыщыщ», еІанэ нэмыкІ горэми еІо: «Сэ Кифэ\* икуп сыщыщ», еІанэ нэмыкІ горэми еІо: «Сэ Христос икуп сыщыщ».

<sup>13</sup>Христос гощыгъэу хъугъа? Паул ара шъоц пае къащым тырагулагъэр? Хъаури, сэ, Паул, сцІэкІэ шъуаумэхъыгъа? <sup>14</sup>Криспрэ\* Гайрэ\* анэмыкІэу шъуащыщэу зи зэрэсымыумэхъыгъэмкІэ Тхэм щытхъу фэсэшІы. <sup>15</sup>Арэуштэу сэ сцІэкІэ шъуаумэхъыгъэу зыми кыІон ылъэкІыштэп. <sup>16</sup>Шъыпкъэ, Стефан\* иунагъо щыщхэри сымэхъыгъэх. Ащ нэмыкІэу, зыгорэ сымэхъыгъэмэ сшІэрэп.

1:12 Аполлос – христиан тхъаматэу къэбарышІур Коринф къалэм шызыгъэІугъэр ары. Еплъ Апостол. 18:24-19:1.

1:12 Кифэ- КифэкІэ заджэхэрэ Петрэу Исус игъогу рыклорэ нэбгырэ пшыкІуІум ащыщыгъэр ары.

1:14 Крисп – христиан хъугъэ джуртэу Коринф къалэм дэсыгъэр ары. Еплъ Апостол. 18:8.

1:14 Гай – Паул Коринф къалэм зыщэІэм, ибысымэу щытыгъэр арын фае. Еплъ Рим. 16:23.

1:16 Стефан – еплъ 1 Кор. 16:15-16.

<sup>17</sup>Сыда номэ Христос сыкыызфигьэж Гуагээр цыфхэр сы-  
умэхынхэу арэп, кьэбарышлур язгэлунэу ары нахь – ау  
цыфхэм зэхэшлыкыныгъэу зыфалорэр зыхэль гуцылэхэмкIэ  
арэп. Арэуштэу шымытмэ, Христос кьашым зэрэ-  
кIэрыллыхьагъэм икьэбар лъэкыныгъэу хэльыр кIодыжьыштыгъ.

### **Христос ары Тхьэм изэхэшлыкыныгъэшхори ильэкыныгъэшхори**

<sup>18</sup>Сыда номэ кIодышIэм игьогу тетхэмкIэ кьашым икьэбар  
делагъэу шыт, ау тэ мыкIодхэу Тхьэм кыгьэнэжьхэрэмкIэ Тхьэм  
ильэкыныгъэшхо кьашым хэль. <sup>19</sup>Сыда номэ Тхьэм  
кызырIорэр игушыIэ тхыгъэхэм арыт:\*

«Зэхэшлыкыныгъэ зилэхэм язэхэшлыкыныгъэу  
зыфалорэр згьэкIодышт, Iушыныгъэ зилэхэми  
яIушыныгъэу зыфалорэр сымыдэу, лъэныкьокIэ  
езгъэзышт».

<sup>20</sup>Арэуштэу зэрэшытым пае, цыфэу зэхэшлыкыныгъэ зилэр  
тыдэ кьэнагъа? Тэурат егъэджекIо пашэр тыдэ кьэнагъа? Мы  
лъэхьанэм шыщ цыфэу гуцылэхэмкIэ нэкьокьоным фэлазэр тыдэ  
кьэнагъа? Тхьэм мы дунаем изэхэшлыкыныгъэ делагъэу  
кыгьэлъэгъуагъэба?

<sup>21</sup>Сыда номэ Тхьэм  
изэхэшлыкыныгъэшхокIэ зэриухыгъэм тетэу, мы дунаем  
ицыфхэм язэхэшлыкыныгъэу зыфалорэмкIэ Тхьэр зыфэдэр  
ашлагъэп, ау тэ дгьэлурэ кьэбарышлоу ахэмэ делагъэу  
кьашIошIырэмкIэ ХристоскIэ шIошъхуныгъэ зилэхэр мыкIодхэу  
кыгьэнэжьынхэу Тхьэм игьоу ылытагъ. <sup>22</sup>Джуртхэр нэшэнэ  
гъэшIэгъонышхохэм афаех, урымхэри зэхэшлыкыныгъэм  
лъэхьух. <sup>23</sup>Ау тэ Христосэу кьашым тыраIулагъэм икьэбар  
тэгъэлу: джуртхэмкIэ ар агу зэмыIун Iоф мэхьу, нэмыкIрэ  
лъэпкьхэмкIи делагъэу мэхьу. <sup>24</sup>Ау тэ, Тхьэм ибынхэм ащыщ  
хьунхэу кызэджагъэхэмкIэ, джуртми урымми, Христос ары  
Тхьэм ильэкыныгъэшхори изэхэшлыкыныгъэшхори. <sup>25</sup>Сыда  
номэ Тхьэм иделагъэу зыфалорэм цыфхэм язэхэшлыкыныгъэу  
зыфалорэм нахь нахь зэхэшлыкыныгъэшхо иI, Тхьэм  
икIочIэнчъагъэу зыфалорэри цыфхэм яльэкыныгъэ нахь нахь  
лъэш.

1:19 Тхьэм игушыIэ тхыгъэхэм арыт – еплъ Пегъымбар Исайас тхыльэу ытхыгъэм  
29:14.

<sup>26</sup>Сшыхэу Тхьэм ибынхэм ащыщ хьунхэу кыызэджагьэхэр шьуэплъыжь. Мы дунаем ицЫфхэм зэхэшЫкЫныгьэ зиЛэхэу альгытэхэрэри, тетыгьо зиЛэхэри, унэгьо байхэм ащыщхэри бэу хьухэу кышыгьэхэтхэп. <sup>27</sup>Ау зэхэшЫкЫныгьэ зиЛэ цЫфхэр ыгьэукЫтэжынхэм пае, мы дунаем ицЫфхэм делэхэу зыфалорэ цЫфхэр Тхьэм кыыхыгьэх. ЛъэкЫныгьэ зиЛэхэри ыгьэукЫтэжынхэм пае, мы дунаем лъэкЫныгьэ щызимыЛэхэри Тхьэм кыыхыгьэх. <sup>28</sup>Мы дунаем ицЫфхэм тхамыкЛэхэу зыфалорэ цЫфхэри, зерамыпэсырэ цЫфхэри Тхьэм кыыхыгьэх. Арэуштэу пкЛэ зимыЛэхэу зыфалорэ цЫфхэр ары Тхьэм кыыхыгьэхэр, пкЛэ зиЛэхэу зыфалорэ цЫфхэр ыгьэцЫкЛунхэм пае. <sup>29</sup>Тхьэм арэуштэу зыфишлагьэр ежым ыпашьхэ цЫф зи зыщыщымытхьужыныр ары. <sup>30</sup>Христос Исус шьугухэм арылгэу зыгьэхьугьэр Тхьэр ары. Христос Исус тэркЛэ Тхьэм ыдэжь кыкЫгьэ зэхэшЫкЫныгьэшхоу хьугьэ. Ежыри ары Тхьэм ежым ыдэжькЛэ шьыпкьагьэ тиЛэу тэзыгьэлъытэрэр, тыгухэр зыгьэкьэбзэжырэри, тшьхьэхэр зыщэфыжыгьэри. <sup>31</sup>Арышь, Тхьэм игушыЛэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу,\* «Зыгорэ зыгорэм щытхьумэ, Зиусхьаным щэрэтхьу».

## ЯТЮНЭРЭШЬХЬ

### Христос кьащым зэрэклэрылЫхьагьэм икьэбар

Тхьэм ехылыгьэ шыхьатныгьэр шьозгьэлунэу шьуадэжь сыкызэклом, сшыхэр, гушыЛэ дахэхэр кьаслохэу, зэхэшЫкЫныгьэшхокли сыжьудэгушыЛэу арэп а кьэбары зэрэшьозгьэлугьэр. <sup>2</sup>Шьуадэжь сызыщэлэм, Исус Христос икьэбар нэмыкЛэу зи сымышЛэнэу тесыубытагь, зэкЛэмэ апэу ежыр кьащым зэрэтырауллагьэр. <sup>3</sup>КьуачЛэ симыЛэу, сыщынэу, сыгуи лъэшэу клэззэу шьуадэжь сыщылагь. <sup>4</sup>КьэсЛуагьэхэмрэ кьэбарэу згьэлугьэмрэ цЫфым изэхэшЫкЫныгьэ зыхэлхэу, пшлошь зыгьэхьун гушыЛэхэр ахэлыгьэхэп, ау сигушыЛэхэр кыгьэшъып-

1:31 Тхьэм игушыЛэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу – еплъ Пегьымбар Иеремие тхылыгьэу ытхыгьэм 9:24.

къяжхээ, Тхэм Ыпсэ ЛьяпIэ илэкIыныгыэ ахэмэ ягьусагь.  
<sup>5</sup>Арэуштэу зыфэхьугьэр шьуишIошхьуныгыэ цыфым  
изэхшIыкIыныгыэ темьтэу, Тхэм илэкIыныгыэ тетыныр ары.

### Тхэм изэхшIыкIыныгыэшху

<sup>6</sup>Ау шытми, цыфхэу Тхэм иIофхэмкIэ зизэхшIыкI  
икьугьэхэм зэхэшIыкIыныгыэ зыхэль кьэбар ятэгьэIу, ау мы  
лэхьанэми, мы лэхьанэм тетыгьо зилэхэу\* кIодыжышIтхэми  
язэхшIыкIыныгыэ арэп. <sup>7</sup>Ау зэхэшIыкIыныгыэу зикьэбар  
дгьэIурэр Тхэм изэхшIыкIыныгыэшхоу шьэфэу шытыр ары.  
Тхэм а зэхэшIыкIыныгыэшхор цыфхэм аримыгьэшIагьэу  
шытыгь, ау лэхьанэхэм апэ Тхэм зэригьэнэфагьэм тетэу, а  
зэхэшIыкIыныгыэшхом игьогукIэ тэ шытхьушхо тилэ хьушт. <sup>8</sup>Мы  
лэхьанэм тетыгьо зилэхэм ащыщэу зыми а зэхэшIы-  
кIыныгыэшхор кьышIагьэп. Ахэмэ ашIагьэмэ, шытхьушхо зилэ  
Зиусьханыр\* кьащым тыраIулIэщтыгьэп. <sup>9</sup>Ау Тхэм игушыIэ  
тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу,\*

«Iофхэу нэм ымыльэгьугьэхэри,  
зы тхьакIумэм зэхимыхыгьэхэри,  
цыфым ыгу кьэмыкIыгьэхэри,

а Iофхэр ары Тхэм цыфхэу ежьыр шIу зыльэгьухэрэм  
афигьэхьазырыгьэхэр». <sup>10</sup>А Iофхэр Тхэм ежьым Ыпсэ ЛьяпIэ  
тэ кьытфигьэнэфагьэх; сыда Iомэ Тхэм Ыпсэ ЛьяпIэ Iоф пстэу-  
ри егьэунэфы, Тхэм иIофхэм якуупIэхэми анэсы. <sup>11</sup>Сыда Iомэ  
цыфым ыгу ильыр ежь ышгьхэ нэмыкIэу цыфхэм ащыщэу хэт  
ышIэна? Ащ фэдэ кьабзэу Тхэм ыгу ильыр Тхэм Ыпсэ ЛьяпIэ  
нэмыкIэу зыми ышIэрэп. <sup>12</sup>Ау Тхэм тэ тыгухэм кьарильхьэгьэ  
псэр мы дунаем ыпсэ арэп, ежь Ыпсэ ЛьяпI ары, Тхэм тынхэу  
кьытитыгьэхэр кьэтшIэнхэм пае. <sup>13</sup>Арэуштэу цыфхэу Тхэм  
Ыпсэ

2:6 мы лэхьанэм тетыгьо зилэхэр – джынэ кIочIэ бзаджэхэу ежьхэм ядэлурэ  
цыфхэмкIэ дунаем тетыгьо физилэхэр ары. Еплъ Ефес. 6:12; Кол. 1:16.

2:8 шытхьушхо зилэ Зиусьханыр – Христосэу Тхэм ишэни илэкIыныгыэшхуи  
кьэзыгьэлаьагорэр ары.

2:9 Тхэм игушыIэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу – еплъ Пегьымбар Исаяс  
тхыльэу ытхыгьэм 64:4.

ЛьапIэ зыгу илхэм Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ иЮфхэр зэхя-дгэшIыкIхэу, Тхэм тынхэу кытитыгэхэм татегушыIэ, ау тызэрыгушыIэхэрэр цыфым изэхэшIыкIыныгэ тиггэшIэгэ гушыIэхэр арэп, Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ тиггэшIэгэ гушыIэхэр ары нахь. <sup>14</sup>Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ зыгу имыль цыфым Юфхэу Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ ыдэжь кыкIыхэрэр ыдэхэрэп. Ахэр ежымкIэ делагэу шыгых, ахэр зэхишIыкIынхэуи ыльэкIыштгэп, сыда пIомэ Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ закэу ары цыфхэм ахэр зэхязыггэшIыкIышгэуштыр. <sup>15</sup>Ау цыфэу Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ зыгу илым Юф пстэури зэхешIыкIы, ау зыми а цыфыр зэхишIыкIын ыльэкIыштгэп.

<sup>16</sup>«Зиусхьаным ыгу ильыр хэта зышIаггэр зыгорэ аш риггэшIэнэу?»\*

Ау Христос ыгу ильыр тэ тыгхэми арыль.

## ЯЦЭНЭРЭШХЬ

### Тызэггэуэу Тхэм тыфэлажэ

Сшыхэр, Тхэм Ыпсэ ЛьапIэ зыгу иль цыфхэм сызэрадэгушыIэрэм фэдэу, сыкыжгэудэгушыIэн слэкIыштыггэп, ау мы дунаем ицIыфхэм сызэрадэгушыIэрэм фэдэу сыкыжгэудэгушыIэштыггэ. Сыда пIомэ Христос иЮфхэмкIэ сабий цыкIухэм шгэуафэдэу шгэушытыггэ. <sup>2</sup>Сэ шхын шгэозггэшхыштыггэп, шэ шгэузггэшгэоштыггэ нахь. Шхын шгэушхын шгэульэкIыштыггэп, джыри шгэульэкIырэп. <sup>3</sup>Сыда пIомэ джыри мы дунаем ицIыфхэм шгэуафэд. Шгэугэонимрэ зэшхьанымрэ шгэуазыфагу илхэшгэ, мы дунаем ицIыфхэм шгэуафэдэба? Адрэ цыфхэр зэрэекIорэ хабзэм фэдэу, шгэори шгэузекIорэба? <sup>4</sup>Сыда пIомэ шгэуашышгэу горэм «Сэ Паул икуп сышыш», нэмыкI горэми «Сэ Аполлос икуп сышыш», зиЮкIэ, мы дунаем ицIыфхэм шгэуафэдэба?

<sup>5</sup>Паул хэт шыща? Аполлос хэт шыща? ШIошхьуныггэ шгэуиIэ зыггэхгэуггэхэу, Тхэм фэлажгэрэ цыфхэу тышытыггэ ныIэл, Зиусхьаным тэ тшышгэу хэти Юфэу

2:16 Еплэ Пеггымбар Исаяс тхыльэу ытхыггэм 40:13.

ыпшэ кызырэрильхьагэм фэдэу. <sup>6</sup>Сэ кIэхэр хэслъхьагэх, Аполлос псыр кIигъэхьагъ, ау Тхьэр ары кызыгъэкIыгъэр. <sup>7</sup>Арзуштэу кIэхэр хэзылхьэрэми, псыр кIэзыгъахьорэми кIэ яIэп, кызыгъэкIырэ Тхьэ закъор ары нахь. <sup>8</sup>КIэхэр хэзылхьэрэри псыр кIэзыгъахьорэри зэфэдэх. Хэти иIоф фэшгуашэу иIэхьышIу ыгъотыжышт. <sup>9</sup>Сыда Iомэ тызэгъусэу Тхьэм тыфэлажэ. Шьо Тхьэм ихьасэ шьуфэд, Тхьэм ышIырэ унэм шьуфэд.

<sup>10</sup>Тхьэм ынэшIу кызырэрэшифагэм тетэу, зэхэшIыкIыныгъэ зиIэу унэ зышIырэм фэдэу а унэм лъапсэ фэгъэуцугъ. НэмыкI зыгорэми а лъапсэм тырешIыхьэ. Ау хэтми а лъапсэм зэрэтыришIыхьэрэ шIыкIэм дэгъоу ерэлт. <sup>11</sup>Сыда Iомэ Тхьэм ыгъэуцугъэ лъапсэр Исус Христос ары. Ащ нэмыкI лъапсэ зыми ыгъэуцун ылъэкIыштэп. <sup>12</sup>Зыгорэм дышгъэр, тыжыныр, мыжъо лъапIэхэр, пхьэр, уцыр, е уарзэр а лъапсэм тыришIыхьэмэ, <sup>13</sup>хэти иIоф зыфэдэр нафэ хьушт, сыда Iомэ Зиусхьаныр кызылгъэ-гъожышт мафэм ар кыгъэнэфэшт. А мафэр машIо игъусэу къэкIошт, машIоми хэти иIоф зыфэдэр кыгъэунэфышт. <sup>14</sup>Зыгорэм а лъапсэм тыришIыхьагъэр къанэмэ, ащ ифэшшошэ IэхьышIу ыгъотыжышт. <sup>15</sup>Ау зыгорэм лъапсэм тыришIыхьагъэр машIокIэ стымэ, ащ иIэхьышIу шIокIодышт. Ежыр мыкIодэу къэнэжышт, ау машIом кыхэкIыжырэ цыфыр кызырэрэнэжырэм фэдэу, ерагъэу къэнэжышт.

<sup>16</sup>Тхьэм иунэшхо шьузэрэфэдэри, Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ шьугухэм зэрарылыри шьошIэба? <sup>17</sup>Зыгорэм Тхьэм иунэшхо зэхикъутэмэ, Тхьэм а цыфыр ыгъэкIодыжышт, сыда Iомэ Тхьэм иунэшхо лъапIэ. А унэшхоми шьуфэд.

<sup>18</sup>Зыми зерэмыгъэпцIэжъ. Шьуащышэу зыгорэм мы лъэхъанэм зэхэшIыкIыныгъэ иIэу зельытэмэ, зэхэшIыкIыныгъэ имыIэу орэхъу, шьыпкъэмкIэ зэхэшIыкIыныгъэ иIэным пае. <sup>19</sup>Сыда Iомэ мы дунаем ицIыфхэм зэхэшIыкIыныгъэ зыфалорэр Тхьэм ыдэжкIэ делагъэ, Тхьэм игушыIэ тхыгъэхэм зэрарытым фэдэу,\* «ЗэхэшIыкIыныгъэ зиIэхэм зэхэшIыкIыныгъэу зыфалорэмкIэ Тхьэм ыубытыштыхь». <sup>20</sup>Мырзуштэуи Тхьэм игушыIэ тхы-

гъэхэм арыт:\* «ЗэхэшЫкЫныгъэ зиІэхэм ягухэлъхэм кІІэ зэрЯмыІэр Зиусхьаным ешІэ». <sup>21</sup>Арышъ, хэт шыщ цыфи зы цыф горэм щэрэмытху, сыда пІомэ зэкІэ шьошъуий, <sup>22</sup>Паул, Аполлос, Кифэ\*, дунаер, шыІэныгъэр, лІэныгъэр, джы шыІэри шыІэщтри шьошъуиех. <sup>23</sup>Ау шьо Христос шьурий, Христоси Тхьэм ий.

## ЯПЛЭНЭРЭШЪХЪ

### Христос напостолхэр

Арэуштэу Христос фэлажээрэ цыфхэуи, Тхьэм ишьэфхэр зыІэ кырильхьэгъэ цыфхэуи талытэн фае. <sup>2</sup>Цыфэу Іоф горэ зыІэ иплъхээрэр узшыгугъышъун цыфэу шытын фае. <sup>3</sup>Шьори, нэмыкІ цыфхэри шьукызэрэсплърэм сэркІэ зи хэльэп. Сэри хыкум зытесшыхьэжърэп. <sup>4</sup>Сэ сыгукІэ мыхъун горэ зыдэсшІэжърэп, ау ашкІэ зи симылажэу сыхъугъэп. СиІоф хыкум тезышыхьээрэр Зиусхьаныр ары. <sup>5</sup>Арышъ, игъо къэмысы рапшІэу, Зиусхьаныри къэмыкІоу, Іоф горэм хыкум тешъумышыхь. Зиусхьаным Іофхэу шІункІыгъэм хэгъэ-былхьагъэхэр кыгъэнэфэщтых, цыфхэм агухэм арылхэри нафэ кышышътых. Ащыгъум Тхьэм хэти шытхъоу фэшъуашэр кыритыжъыщт.

<sup>6</sup>Сшыхэр, шъуишІуагъэ къэкІоным пае, сІуагъэхэр сэ сшъхээрэ Аполлосрэ\* сакъыттегушыІэу сІуагъэх, Тхьэм игушыІэ тхыгъэхэм шъуатемыкІынэу шьодгъэшІэным пае. Ащыгъум зы цыфым нэмыплъ рихэу, нэмыкІ цыфым рыпагэу шъуашыщэу зи къэнэжыщтэп. <sup>7</sup>Адрэ цыфхэм анахы унахь инэу хэт узылытэрэр? Тхьэм кыуимытыгъэу сыда уиІэр? УиІэр кыюзытыгъэр Тхьэр арышъ, сыд пае узшытхъужьра, Тхьэм ар кыуимытыгъэм фэдэу?

<sup>8</sup>ЗыжъугъэшхэкІыгъаха? Бай шъухъугъаха? Тэ ты-шъуимыгъусэу пачыхьэ шъухъугъа? ШьыпкъэмкІэ па-

3:20 Тхьэм игушыІэ тхыгъэхэм арыт – еплъ Сэбур (Псалтыр) 94:11 (урыс библиемкІэ 93:11).

3:22 Кифэ – еплъ 1:12.

4:6 Аполлос – еплъ 1:12.



чъыхъэ шъухъугъагъоит, ащыгъум тэри тышъуигъусэу пачъыхъэ тыхъуштыгъ. <sup>9</sup>Тэ апостолхэм\* тилоф сызэреллырэр мыры: укл зытыральхъэгъэ цыфхэм тафэдэу аужырэ дэдэ чыпIэм тэ, апостолхэр, Тхъэм тышигъэуцугъэм фэд. Дунае пстэури, мэлэичхэри, цыфхэри, IэягъэкIэ кытэплынхэу зэкIэмэ апашъхъэ тырагъэуцагъэм фэд. <sup>10</sup>Христос игъогу тызэрэрыкIорэм пае, зэхэшIыкIыныгъэ зимыIэ цыфхэм тафэдэу тыщыт, ау шъо Христос зыгу иль цыф Iушхэу зышъольытэжы. Тэ лъэкIыныгъэ тимиIэу тыщыт, ау шъо лъэкIыныгъэ шъуиI. Цыфхэм лытэныгъи кышъуфашIы, ау тэ нэмыплъ кытахы. <sup>11</sup>Мы сыхъат дэдэм нэсыфэ, мэлаки псыфалIи тэлIэ. Зыщытлээн тилэп, цыфхэми лые кытахы, уни тилэп. <sup>12</sup>Тэ тIэхэмкIэ тылажъээ, тэулэу. Цыфхэр кызытэхъонхэкIэ, «Тхъэм ынэшIу кышъушерэф», ятэIожы. Цыфхэм кIин зытагъэщэкIэ, тэщыIэ. <sup>13</sup>Цыфхэр IэягъэкIэ кызыттегушыIэхэкIэ, дахэкIэ ахэмэ тапэгъокIыжы. Дунаем ихэкIэу, чыгум ишIоим фэдэу тыкъэнэжыгъ.

<sup>14</sup>ШъузгъэукIытэжынену арэп мыр зыфэстхырэр, ау шъо сибын лъапIэхэм шъуафэдэу кыжъугурызгъэIонэу ары. <sup>15</sup>Христос игъогу ехылагъэу шъуагъэшIэнэу цыф мин шъуиIэми, ты бэу шъуиIэп. Сыда пIомэ къэбарышIур кызышъосэгъэIум, ты фэдэу сыкышъуфэхъугъ, Христос Исус шъугухэм арыль зэрэхъугъэм пае. <sup>16</sup>Арышъ, сышъольэIу, сэ силъэужхэм шъуарыкIу. <sup>17</sup>Ащ пае Зиусхъаныр зыгу илъэу, узшыгугъышъунэу щыт Тимофееу\* сикIэлэ лъапIэм фэдэу шытыр кышъуфэсэгъакIо. Чылыс зэлукIэ пстэуми зэрязгъашIэрэм тетэу, Христос игъогу сытетэу сызэрэзекIорэ шIыкIэр Тимофей шъугу кыгъэкIыжыщыт.

<sup>18</sup>Шъуадэжъ сыкъэмькIонэу гугъэхэу, шъуащыщэу заулэмэ зашIошIыжы. <sup>19</sup>Ау Зиусхъаным ыIомэ, бэ темышIэу шъуадэжъ сыкъэкIошIт. Ащыгъум а зызышIошIыжъхэрэм ягушыIэхэм ямызакъоу ялъэкIыныгъи згъэунэфыщыт, <sup>20</sup>сыда пIомэ Тхъэм и Тетыгъошхо иIоф зыдэщыIэр гушыIэныр арэп, Тхъэм илъэкIыныгъэ ары нахъ. <sup>21</sup>Сыда шъузыфаер? Бэц сIыгъэу шъуадэжъ сыкъэкIонэу ара, хъауми шIульэгъуныгъэрэ гушъэбагъэрэкIэ сыкъэкIонэу ара?

4:9 апостолхэр – еплъ 1:1.

4:17 Тимофей – Паул дэлажъэу, игъогогъухэм ащыщыгъ. Еплъ Апостол. 19:22; Фил. 2:19-22.

## ЯТФЭНЭРЭШЬХЬ

### Паул зинэ зышлэгэ лыр зэригэмысагээр

Зинэ шлэн зэрэшхуэлээр цыфхэм кьалотэжы: Зыгорэм ятэ ишгуз егэшгузыжы. Ащ фэдэ зинэ шлэн хабзэ хымэ лъэпкэхэми ахэлъэп. <sup>2</sup>Ау щытми, шгузышлэшжы! Арэушгэу шгузышлэшжыным ычлшлэклэ шгуку кьеоу, ар зышлэгэ лыр зыхэжугэкын фэягь. <sup>3</sup>Сэ сшхьэрэ спкьэрэклэ шгуадэжь сыщымылэ пэтми, сыгурэ спсэрэклэ шгуадэжь сыщыл, шгуадэжьи шшыпкьэу сыщылэм фэдэу, ар зышлагээр згэмысэгъахэ. <sup>4</sup>Ти Зиусхьанэу Исус ыцлэклэ шгузэлуклэу, сэри сыгурэ спсэрэклэ шгуадэжь сыщылэ зыхуклэ, ти Зиусхьанэу Исус Христос илэклынэгьклэ <sup>5</sup>а лыр шэйтаным фэжугъаз, ыпкь клодэу, Зиусхьаныр кызыкложьышт мафэм ыдэжь ыпсэ мыккодэу кьэнэжыным пае.

<sup>6</sup>Шгузэрэзыщытхужьырэр дэгъоп. Тэджэпс тлэклум тхьацур зэклэ зэригэшлорэр шьошлэба? <sup>7</sup>Арышь, псэклодым итэджэпсыжь\* зыхэшгух, тхьацуклэ кьабзэм фэдэу шгухуным пае – джыри тхьацу мышлору кьабзэу шгузэрэщытым фэдэу. Сыда плэмэ Христос кьурмэныпхэ кьытфэхугь. Ар шынэу Пасхэ мэфэкл мэфэшхохэм\* адэжь Тхьэм кьурмэныпхэу фашлщтыгэм фэд. <sup>8</sup>Арышь, мэфэкл мэфэшхор тэжуггэгъэляплэ, ау бзэджаггэмрэ дэиггэмрэ ятэджэпсыжьэу орэмыху, ау гукьэбзаггэмрэ шшыпкьаггэмрэ яхьалыгьу мышлору кьабзэклэ мэфэкл мэфэшхор тэжуггэгъэляплэ.

<sup>9</sup>Зинэ зышлэхэрэм гусэ шгуафэмыхунэу кышгүфэстхыгь. <sup>10</sup>Сэ кьезгэубытыгээр мы дунаем ицлфхэм ащышхэу зинэ зышлэхэрэри, нэйпсыехэри, хьунклакдохэри, тхэ нэпцлхэр зыггэляплэхэрэри арэп. Арэушгэу

5:7 тэджэпсыжьыр – Паул тэджэпсыжыым фиггэдэрэр псэклодэу зезыггэубгьоу, адрэ цыфхэм узым фэдэу зэпахьэрэр ары.

5:7 Пасхэ зыцлэ мэфэкл мэфэшхохэр – а мэфэкл мэфэшхохэр джуртхэм зыклаггэмэфэклырэр пщылныггэм кыхищыжьхэзэ, Тхьэм ахэр Мысырым (Египет) кызэрриггэкьыжыггэггэхэр ары. А мэфэкл мэфэшхохэм апэ тэджэпс зыхэлъ хьалыгьур чладзыжы, мэфэшхохэм адэжьи тэджэпс тхьацум хальхьэрэп.

щытыгэмэ, дунаем шьутеклыжын фаеу хьуштыгь. <sup>11</sup>Ау кьышгьуфэстхыгьэр мыры: Зыгорэ шьушыкIэ зэдэжэу щытми, зинэ ышIэмэ, е нэйпсыеу щытмэ, е тхэ нэпцIхэр егэляпIэхэмэ, е нэмыкI цыфхэм Iэягэклэ атегушыIэмэ, е ешьяуакIоу щытмэ, е хьункIакIоу щытмэ, ащ фэдэ цыфым гьусэ шьуфэмыхьу. Ащ фэдэ цыфым ыкIи шьудэмышх.

<sup>12</sup>Чылыс зэIукIэм щымышхэм сэ хьыкум атесшыхьанэу сиIоф хэлыа? Чылыс зэIукIэм щышхэр арыба, хьыкум зытешьушыхьан фаер? <sup>13</sup>Чылыс зэIукIэм щымышхэм Тхэм хьыкум атришыхьащт. «Арышь, цыф бзаджэр зыхэжьугьэклI».\*

## ЯХЭНЭРЭШЬХЬ

### Христианхэр зэдао хьуштэп

Шьяуащыщ горэм нэмыкI горэм дэон Iоф фыриIэмэ, Тхэм ицIыф льяпIэхэм апашьхэ римышэу, хьыкумышIэхэу\* ТхэмкIэ шIошгьуныгьэ зимыIэхэм апашьхэ рищэнэу сьдэуштэу гушхора? <sup>2</sup>Тхэм ицIыф льяпIэхэм дунаем ицIыфхэм хьыкум зэратырашыхьащтыр шьошIэба? Дунаем ицIыфхэм хьыкум атешьушыхьащтмэ, дэон Iоф цыкIухэмкIи хьыкум шьушыIэнэу шьуифэшьяуашэба? <sup>3</sup>Мэлэичхэмэ хьыкум тэ зэратетшыхьащтыр шьошIэба? Ащ нахьи нахьыбэу мы дунаем иIофхэмкIэ хьыкум тшышунба? <sup>4</sup>Ащ фэдэ дэон Iоф шьуиIэ зыхьукIэ, чылыс зэIукIэм щышхэм зэрамыпэсэрэ цыфхэм а Iофым хьыкум тыряшьяумыгьэшIыхь. <sup>5</sup>ШьузгьэукIыгьэжьынэу ар сэIо. Зэшыхэм язэдэон IофыкIэ хьыкум зышыIын зыльэжьынэу, зэхэшыкIыныгьэ зилэ зыгорэ кьышгьухэтба? <sup>6</sup>Ау джы зэрэхьурэмкIэ, зы кьошым адрэ кьошыр хьыкумышIэм ыпашьхэ рещэ – шIошгьуныгьэ зимыIэхэм апашьхэ ащ фэдэу ешIэ.

5:13 цыф бзаджэр зыхэжьугьэклI – еплъ Пегьымбар Мусэ ятфэнэрэ тхыльэу ытхыгьэм 17:7.

6:1 хьыкумышIэр – зы цыф горэ хьыеу е мысэу щытмэ, хабзэм иунашьо тетэу зэхэзыфырэр ары.

<sup>7</sup>Шъыпкъэм шъуфаемэ, шъуашыщэу зыгорэм адрэ къошыр хыкумышлэм ыпашъхэ зэрэрищэрэр шъорклэ емыкIу. Арэуцтэу шъушыным нахы, адрэхэм яягэ къызыжъугъэгъэкIымэ нахышIу, зяжъугъэгъапцIэми нахышIу. <sup>8</sup>Ау шъо шъушъхээкIэ шъушы дэдэхэми шъуиягэ яшъогъэкIы ыкIи къэшъогъапцIэх.

<sup>9</sup>Шъыпкъагэ зимыIэ цIыфхэм Тхьэм и ТетыгъошхокIэ\* Iахэ къызэралымысыщтыр шъошIэба? Шъушъхэ шъумыгъэпцIэжэ: Зинэ зышIэхэрэми, тхэ нэпцIхэр зыгъэлапIэхэрэми, хъульфыгъэхэм шъузпIалъэу якIуалIэхэрэми, <sup>10</sup>тыгъуакIохэми, нэйпсыехэми, ешъуакIохэми, нэмыкI цIыфхэм IэягъэкIэ атегушыIэхэрэми, хъункIакIохэми Тхьэм и ТетыгъошхокIэ Iахэ къалысыщтэп. <sup>11</sup>Шъуашыщ зыгорхэри ахэмэ афэдэ цIыфхэу шытыгъэх Ау ти Зиусхъанэу Исус Христос ыцIэкIи, ежэ Ылпэ ЛъапIэ илъякIыныгъэкIи Тхьэм шъуипсэкIодхэр шъугухэм ариукъэбзыкIыжыгъэх, ежэ ибынхэуи шъуигъэнэфагъ, ежым ыдэжъкIи шъыпкъагэ шъуилъэу шъуилытагъ.

### ШъупкъыхэмкIэ Тхьэр жъугъэлапIэ

<sup>12</sup>«Сыд шыщи сшIэн сыфит», цIыфхэм аIо. Ар шъыпкъэ, ау Iоф пстэуми яшIуагэ къытэкIыщтэп. Сыд шыщи сшIэн сыфит, ау зы Iоф горэм тетыгъо къысфыриIэ хъуцтэп. <sup>13</sup>«Шхыныр ныбэм пае шыI, ныбэри шхыным пае», цIыфхэм аIо. Ари шъыпкъэ, ау Тхьэм тIури ыгъэкIодыщт. Ау пкъыр зинэ шIэным пае шыIэп, Зиусхъаным пае нахэ. Зиусхъанри пкъым пае шыI. <sup>14</sup>Тхьэм Зиусхъаныр лагъэхэм къахигъэтэджыкIыжыгъэ. ИлъякIыныгъэкIэ тэри лагъэхэм тыкъахигъэтэджыкIыжыгъэщт. <sup>15</sup>Шъупкъыхэр Христос ыпкъ шыщхэм зэрафэдэхэр шъошIэба? Ашыгъум Христос ыпкъ шыщхэр бзылфыгъэ хэтакIом ыпкъ шыщхэу згъэхуна? Хъау, ар хъухэщтэп. <sup>16</sup>Зыгорэ бзылфыгъэ хэтакIо горэм гъусэ фэхумэ, а тIур зыпкъ зэрэхурэр шъушIэрэба? Сыда пIомэ Тхьэм игушыIэ тхыгъэхэм арыт:\* «ИтIур зыпкъ

6:9 Тхьэм и Тетыгъошхо – къэкIорэ дунаем ыдэжэ Тхьэм ежэ ицIыфхэу иТетыгъошхо ыIэчIэгъ чIэтхэм ынэшIу къащифээ, Iофшылухэу къалыгъэсыщтхэр ары.

6:16 Тхьэм игушыIэ тхыгъэхэм арыт – еплъ Пегъымбар Мусэ апэрэ тхыльэу ытхыгъэм 2:24.

хьуцтых». <sup>17</sup>Ау зыгорэ Зиусхьаным гьусэ фэхьумэ, зыгу-зыпсэу дэхьуцт.

<sup>18</sup>Зинэ шлэным зыщышгудзый! Сыд фэдэрэ нэмыкI псэкодэу цыфым ышлэрэр ыпкы епхыггэп, ау зинэ зышлэрэм еж ыпкы псэкод решлэжы. <sup>19</sup>Шгупкыхэр Тхьэм Ыпсэ Льяплэу шгугухэм арылым зэриунэ льяплэр, шгупкыхэри шгошгуйехэу зэрэщымытхэр шгошлэба? <sup>20</sup>Тхьэм пкIэ льяплэкIэ шгуйищэфыгь. Арышь, шгупкыхэмкIи шгуйипсэхэмкIи Тхьэр жьуггэлэпIэ.

## ЯБЛЭНЭРЭШЬХЬ

### Зэл-зэшгьзыныр

Кысфэшгьутхыггэ Иофхэм яхьылаггэу мыр кьэсIо: Лым шгьуз кымыщэныр шгьу.\* <sup>2</sup>Ау зинэ шлэным зыщышгудзый пэе, хэти шгьуз ерэл, хэтрэ шгьузми ежым илI ерэл. <sup>3</sup>Лым шгьузым фишлэн фаер ферэшI, шгьузыми лым фишлэн фаер ферэшI. <sup>4</sup>Шгьузым ежым ыпкь тетыггэо фырилэп, тетыггэо физилэр илI ары нахь. Ащ фэдэуи, лым ыпкь тетыггэо фырилэп, тетыггэо физилэр ишгьуз ары нахь. <sup>5</sup>Тури шгьузэгурьылоу ыкIи уахьтэу жьуггэнэфаггэмкIэ нэкIынырэ тхьэлтэлунырэ шгьуапылгьынэу мыхьумэ, зыщышгудзый. ЕтIанэ зышгьумыщыIэшгьумэ, шгьузэклIэжь, шэйтаным шгудимыхьыхыным пэе. <sup>6</sup>Мыр унашгьоу кышгьуфэсшгьырэп, арэуцтэу шгьушлэнэу фит шгьусэшIы нахь. <sup>7</sup>Сэщ фэдэу цыфхэр зэклэ щытынхэу сыфаецтыгь. Ау Тхьэм хэти еж илгьэжкIыныггэо кыритыгь, зым зы лгьэжкIыныггэо, адрэми нэмыкI лгьэжкIыныггэо кыритыгь.

<sup>8</sup>Кьэзымыщаггэхэм, дэмыкIуаггэхэм, шгьузабэхэм мыр ясIо: Сэщ фэдэу кьамыщэу кьанэхэмэ шгьу. <sup>9</sup>Ау защылэн амылгьэжымэ, кьарэщ. ХьопсэныггэмкIэ машIом фэдэу гур стыным нахь, кьащэныр нахьышгьу.

<sup>10</sup>Кьэзыщаггэхэмрэ дэкIуаггэхэмрэ мырэуцтэу унашгьо афэсэшIы. Унашгьо афэзышгьырэр сэрэп, Зиусхьаныр ары\* нахь: Шгьузыр илI гокIыжы хьуцтэп. <sup>11</sup>Ау шгьузыр

7:1 лым шгьуз кымыщэныр шгьу – гущыIэ-гущыIэу зэдэжкIыггэу мырэуцтэу мэхьу: лым бзылфыггэм бгьодэмыхьаныр шгьу.

7:10 унашгьо афэзышгьырэр Зиусхьаныр ары – еплъ Марк 10:2—12.

илI гокIыжымэ, дэмыкIожьэу кээнэн фае, е илI ешIужьын фае. Ащ фэдэу лыми ишгъуз ытIупщыжы хуэцтэп.

<sup>12</sup>Адрэ кэанэрэ цIыфхэм сэ ясэIо, Зиусхьаныр арэп языIорэр: шгъу шы горэм шIошгъуныгъэ зимыIэ шгъуз иIэмэ, шгъузми ащ дэпсэунэу ыдэмэ, ар ытIупщыжы хуэцтэп. <sup>13</sup>Ащ фэдэу шгъуз горэм шIошгъуныгъэ зимыIэ лы иIэмэ, лыми ащ дэпсэунэу ыдэмэ, шгъузыр лым гокIыжы хуэцтэп. <sup>14</sup>Сыда пIомэ шIошгъуныгъэ зимыIэ лыр, ишгъуз ихьатыркIэ, Тхьэм ий. Ащ фэдэуи, шIошгъуныгъэ зимыIэ шгъузыри, илI ихьатыркIэ, Тхьэм ий. Армырмэ шгъуибынхэр мыкIабзэхэу цытыщтгъэх, ау джы ахэри Тхьэм иех.

<sup>15</sup>Ау шIошгъуныгъэ зимыIэр ишгъхэгъусэ гокIыжыныу фаемэ, горэкIыжы. Арэуцтэу зыхукIэ, шIошгъуныгъэ зиIэ шыр е шыпхур ишгъхэгъусэ епхыгъэу цытэп. Сыда пIомэ гулсэфыныгъэкIэ тыпсэунэу Тхьэр кыгъэджагъ. <sup>16</sup>О шгъуз, сыдым уигъашIэра – уилI мыкIодэу кээбгъэнэжынкIи мэху. О лы, сыдым уигъашIэра – уишгъуз мыкIодэу кээбгъэнэжынкIи мэху.

### **Хэти Тхьэм шыIакIэу кыыфигъэнэфагъэм тетэу зекIон фае**

<sup>17</sup>Хэти Тхьэм шыIакIэ ащ кыызэрэфигъэнэфагъэм фэдэу, Зиусхьаныр ибынхэм ашыщ хунэу кыызеджэм зэрэщытыгъэм фэдэу, зекIон фае. Чылыс зэлукIэ пстэумкIи ары сиунашгъор. <sup>18</sup>Тхьэр цIыф горэм кыызеджэм, сунэт ашыгъэу\* шытыгъэмэ, зэрэщытэу щэрэт. Тхьэр цIыф горэм кыызеджэм, сунэт амышIыгъэу\* шытыгъэмэ, ари зэрэщытэу щэрэт. <sup>19</sup>Сунэт ташIыгъэу тыщытми, тыщымытми, арэп Iофыр зыдэшыIэр. Iофыр зыдэшыIэр Тхьэм иунашгъохэр дгъэцэкIэнхэр ары. <sup>20</sup>Тхьэр хэти кыызеджэм зэрэщытыгъэм фэдэу щэрэт. <sup>21</sup>Тхьэр о кызыоджэм, пщылIэу ущытыгъэмэ, ащ земыгъэгъэгумэкI. Ау шгъхьафит ухьун плъэкIымэ, игъор блэмыгъэкI. <sup>22</sup>Сыда пIомэ Зиусхьаныр кыызеджэм, пщылIэу шытыгъэр шгъхьафитэу хьугъэ, Зиусхьаныр ащ ыгу иль зэрэхьугъэм пае. Ащ фэдэуи Зиусхьаныр кыызеджэм, шгъхьафитэу шытыгъэр Христос фэлажэжэрэм ащыщ хьугъэ. <sup>23</sup>Тхьэм пкIэ

7:18 сунэт ашыгъэр – джуртыр ары.

7:18 сунэт амышIыгъэр – мыджуртыр ары.

лѡапІѡкІѡ шѡуищѣфыгъ. Арышъ, нѣмыкІырѡ цІыфхѣм пщылІ шѡуафѣмыхъу. <sup>24</sup>Арѡуштѣу, сшыхѣр, хѣти Тхѣр кызыдѣжѣм зѣрѣщытыгъѣм фѣдѣу, арѡуштѣу Тхѣм ыпашъхъѣ шѣрѣт.

### Къэзымыщагъѣ-дѣмыкІуагъѣхѣмрѣ шѡузабѣхѣмрѣ

<sup>25</sup>Пшъашъѣхѣм яхъылагъѣу Зиусхъаным ышІыгъѣ унашъѡ сиІѣп. Ау Зиусхъаным ынѣшІу щыфѣныгъѣкІѡ узщыгугъышъѡун цІыфѣу сызѣрѣщытым паѣ, мы Іофым сызѣрѣхалпѣзѣрѣр шѡсѣІѡ. <sup>26</sup>Джырѣ гузѣжъѡгъѡу тызхѣтым паѣ, шѡузѣрѣщытым фѣдѣу шѡуцытыныр нахъышІѡу сѣлбытѣ. <sup>27</sup>Зы шѡуз горѣм уепхыгъѣмѣ, утІупщыжъыным ыуж уимыт. Шѡуз уимыІѣмѣ, шѡуз улъымыхъу. <sup>28</sup>Ау къапщѣмѣ, ащкІѡ псѣкІѡд пшІагъѣ хъурѣп; пшъашъѣ гори дакІѡмѣ, ащкІѡ псѣкІѡд ышІагъѣ хъурѣп. Ау къэзыщѣхѣрѣри-дакІѡхѣрѣри мы дунаѣм игузѣжъѡгъѡу хѣфѣщтых, ар къышъѡмыхъуІѣнѣуи сыфай.

<sup>29</sup>Сшыхѣр, зыфасІѡрѣр мыры: уахътѣу къѣнѣжырѣр макІѡ. Уахътѣр макІѡу зѣрѣщытым паѣ, джы щѣгъѣжъагъѣу шѡуз зиІѣхѣр шѡуз зимыІѣхѣм афѣдѣхѣу орѣхъух; <sup>30</sup>Гыхѣрѣри мыгыхѣрѣм афѣдѣхѣу орѣхъух; гушІѡхѣрѣри мыгушІѡхѣрѣм афѣдѣхѣу орѣхъух; зыгорѣ къэзыщѣфхѣрѣр зи зыІѣкІѡмыхъѣхѣрѣм афѣдѣхѣу орѣхъух; <sup>31</sup>мы дунаѣм иІѡфхѣм апылхѣрѣри а Іѡфхѣм апымылбыщѣхѣрѣм афѣдѣхѣу орѣхъух; сыда пІѡмѣ мы дунаѣм ищытыкІѡ мѣкІѡды пѣтышъ ары.

<sup>32</sup>ГумѣкІ шѡуимыІѣнѣу сыфай. Къэзымыщагъѣм Зиусхъаным иІѡфхѣм ынаІѡ атырегъѣты – Зиусхъаным ыгу къызѣрѣІуным ыуж ит. <sup>33</sup>Къэзыщагъѣми дунаѣм иІѡфхѣм ынаІѡ атырегъѣты – шѡузым ыгу къызѣрѣІуным ыуж ит. Шѡузымрѣ пшъашъѣмрѣ яІѡф зытетыр зѣфѣшъхъафы. <sup>34</sup>ДѣмыкІѡгъѣ пшъашъѣм Зиусхъаным иІѡфхѣм ынаІѡ атырегъѣты, ыпкъырѣ ыгурѣкІѡ зѣрѣкъѣбзѣщтым ыуж ит. ДѣкІуагъѣм дунѣѣ Іѡфхѣм ынаІѡ атырегъѣты – илІ ыгу къызѣрѣІуным ыуж ит. <sup>35</sup>Мы Іѡфхѣр къызыфасІѡрѣр Іѣхъу-лѣхъу къышъутѣслъхъанѣу арѣп, ау сишІуагъѣ шѡозгъѣкІѡу, хабзѣм тетѣу зѣпымыѡу, зыми шѡуимыгъѣуѡу Зиусхъаным шѡуфѣзгъѣлѣжъѣнѣу ары.

<sup>36</sup>Іы горѣм къыщѣнѣу ыгъѣнѣфѣгъѣ пшъашъѣу зыныбж икъугъѣр къымыщѣу къыгъѣнѣныр емыкІѡу ылбытѣмѣ, къѣрѣщ, псѣкІѡд ышІагъѣ хъурѣп. Ахѣмѣ къа-

рэц. <sup>37</sup>Ау лы горэм кымыщэнэу ыгуклэ пытэу тыриубытагэу, зымкли емыгэзыгэу цытынкли мэху. Ишлоигъоныгэ ылэ иль, ыгэнэфэгэ пшъашгэри кымыщэнэу тыриубытэгэх. А лым пшъашгэр кымыщэмэ, тэрэзу мээкlo. <sup>38</sup>Арэуцтэу ыгэнэфэгэ пшъашгэр кэзыщэрэр тэрэзу мээкlo, ау кэзымыщэрэр нахь тэрэзу мээкlo.

<sup>39</sup>ИлI псэуфэ шъузыр ащ епхыгэу щыт. Ау лыр лэмэ, шъузыр хэтми зыфаеми дэкложынэу фит, ау зыдаклорэ лым ыгу Зиусханыр илын фае. <sup>40</sup>Ау сызэрэхаплэрэмкlo, зэрэщытэу кванэмэ, нахь сыхъатмафэ ежъагэу щыт – сэ сыгуи Тхэм Ыпсэ Лъапlo ильэу сэгугэ.

## ЯЕНЭРЭШЪХЬ

### Къурмэныпхэу тхэ нэпцIхэм афашыгэм ыл ехылаагэ

Къурмэныпхэу тхэ нэпцIхэм афашыгэм ыл\* ехылаагэу мыр кэсэlo: Тэ зэклэми шIэныгэ зэрэтиIэр тэшIэ. ШIэныгэм цыфхэм зашIуегэшIошIыжы, ау шульэгъуныгэм цыфхэм гурэ псэрэклэ лэакыныгэ арегэгъоты. <sup>2</sup>Зы цыф горэм шIэныгэ иIэу шIошIмэ, зэришIэн фаем фэдэу джыри ышIэрэп. <sup>3</sup>Ау цыфэу Тхэр шу зыльэгъурэр Тхэм кешIэ.

<sup>4</sup>Арэуцтэу къурмэныпхэу тхэ нэпцIхэм афашыгэм ыл ехылаагэу мыр сэlo: А тхэ нэпцIхэр дунаем зыкли зэрэщымыIэхэри, зы Тхэ закъом нэмыкI Тхэ зэрэщымыIэри тэшIэ. <sup>5</sup>Уашъоми чыльэми цыфхэм тхэу алытэхэрэр щыIэхэми, (цыфхэм тхэу алытэхэрэмрэ зиусханхэу алытэхэрэмрэ бэу зэрэщыIэхэм фэдэу) <sup>6</sup>тэ зы Тхэ закъоу тиIэр Ты лъапIэр ары. Зэклэри кэзыгэхъуггэр ежыр ары, ежымы пай тыщыI. Зы Зиусхан закъоу тиIэр Исус Христос ары. Тхэм ащ зэклэри кыриггэгэхъуггэ, ащи щыIэныгэ кытеты.

8:1 Къурмэныпхэу тхэ нэпцIхэм афашыгэм ыл – бэдзэрхэм шащэгэ лым щыщыбэ тхэ нэпцIхэм къурмэныпхэу афашыгэгэ лэу щытыгэ. Ащ фэдэ лы ашхымэ, тхэ нэпцI фэлэжэнымкlo мые хъунхэу христиан горэхэр щыщынэщтыгэх.



<sup>7</sup>Ау зэкIэми а шIэныгээр яIэп. Цыф заули тхэ нэпцIхэм ясагэхэшъ, ащ фэдэ лы зашхыкIэ, тхэ нэпцI горэм кьурмэныпхэу фэхьуггэ шьыпкьэм фэдэу, а лыр ашхы. Арышь, а лыр хьалэл е мыхьалэл амышIэу, агухэмкIэ еджэнджэшхэу, а лыр зашхыкIэ, агухэр аушIоих.<sup>8</sup>Гьомылапхэм Тхьэм нахь пэгьунэггэу тигэхьурэп. Тышхэмэ тишIуаггэ кьакIорэл, тымышхэми тияггэ кьакIорэп.

<sup>9</sup>Ау шIошъхуныггэ макIэ зиIэхэм ягьогу шьуифитыныггэ зыггэлэпаорэ мыжьоу щафэмыхьунэу шьуфэсакь.<sup>10</sup>Сыда пIомэ а лыр хьалэл е мыхьалэл ымышIэу, ыгукIэ еджэнджэшрэм о шIэныггэ зиIэм тхэ нэпцIым иунэшхо ащ фэдэ лыр шыпшхэу ылгэггумэ, а лыр ащи ебггэшхынба?<sup>11</sup>Арзуцтэу уишIэныггэклэ шIошъхуныггэ макIэ зиIэ пшэу Христос ыпсэ зыфитыггэр оггэклэды.<sup>12</sup>Шьушыхэу а лыр хьалэл е мыхьалэл амышIэу агухэмкIэ еджэнджэшхэрэм псэклэод яшьушIэу, агухэмкIэ зяжьуггэггэмысэмэ, Христос ары псэклэод зашьушIэрэр.<sup>13</sup>Арышь, шхынэу сшхырэмкIэ сшы псэклэод езггашIэмэ, лы сшхыжьыщтэп, сшы псэклэод есымыггэшIэным пае.

## ЯБГЪОНЭРЭШЪХЪ

### Апостолым фитыныггэу иIэхэр

Сэ сыапостолба? Сэ сышъхьафитба? Исус Христосэу ти Зиусхьан слэггуггэба? Зиусхьаным Iофэу фэсшIаггэм шIуггэу кьыхэкIыггэр шьорыба? <sup>2</sup>НэмыкI цыфхэмкIэ апостолэу сыщымытми, шьоркIэ сыапостол. Зиусхьаныр шьугухэм арыль зэрэхьуггэм пае, сызэрэ апостолыр кьэзыггэшьыпкьэжьырэ мыхьурыр\* шьоры.

<sup>3</sup>Хьыкум сэ кьыстезышIыханэу фаехэмэ мыры ясIорэр: <sup>4</sup>Тэри тышхэнэу ыкIи тешьонэу тыфитба? <sup>5</sup>Кифэ\*, адрэ апостолхэм, Зиусхьаным ышхэм\* тафэдэу, тэри шIошъхуныггэу зиIэ шьуз гьусэ зыфэтшIынэу тыфитба?

9:2 мыхьур – арапыбзэкIэ «хьытым», тыркубзэкIи «мыхьыр» зыфалорэр ары.

9:5 Кифэ – еплъ 1:12.

9:5 Зиусхьаным ышхэр – еплъ Марк 6:3.

<sup>6</sup>Зызылыгыжынынэу ежъ зылэхэмкIэ лэжъэн фэе закьохэр сэррэ Варнавэрэ\* ара?

<sup>7</sup>Дзэлпыр ежъ иахьцэкIэ мэзауа? Хэта сэнэшъхьэ хатэ зышIэу сэнашъхьэ зымышхырэр? Ащ фэдэу, щэ емышьоу Iэхьогьур хэта зыгьэхьурэр? <sup>8</sup>Цыфхэр зэрэгущыIэхэрэм фэдэу, мы Iофхэр сэлеха? Хьау, Тэурат хабзэм ащ фэдэ кьабзэу итба? <sup>9</sup>Сыда Iомэ пегьымбар Мусэ и Тэурат хабзэ мырэуштгэу ит:\* «Цум лэжыгьэр зыIокIэ, ыжэ зэтемыпх». Арэуштгэу зыIокIэ, цухэр ара Тхьэр зыфэгумэкIырэр? <sup>10</sup>Щэч хэмылгэу Тхьэм зыфилорэр тэрыба? Ары, тэщ пае ар тхыгьэ; сыда Iомэ лIэу жьорэми лэжыгьэр зыIорэми лэжыгьэм щыщ ялахэ кьалгысынэу гугьэ ямыIэу лажьэхэ хьуштэп. <sup>11</sup>Ащ фэдэу, Тхьэм Ыпсэ ЛьяпIэ ичылэпхьэшIу шьугухэм арытлхьагьэшъ, шьо тэ тилеф шIуггэу кьыхэкIырэр зыгьотхэрэм мы дунаем тищыкIагьэр кьытэшьутымэ, баша? <sup>12</sup>НэмыкI цыфхэм ящыкIагьэр зэряшьутыщтым шыгугьынхэу фитыныгьэ яIэмэ, ахэмэ анахьыбэу тэ бэкIэ нахь фитыныгьэ тиIэба?

Ау а фитыныгьэм ишIуагьэ кьызэдгьэкIыгьэп. Ар мыхьоу, Христос ехьылIэгьэ кьэбарышIум пэрыохьу тыфэмыхьуным пае, Iоф пстэури тэщыIэ. <sup>13</sup>Цыфхэм Тхьэм иунэшхо пае псапэу атырэм щыщ ащ щылажьэхэрэм яшхын Iахьэ зэрагьотырэр шьошIэба? Кьурмэн шьыпIэм щылажьэхэрэми кьурмэныпхьэу ащ телым щыщ ялахэ зэрагьотырэр шьошIэба? <sup>14</sup>Ащ фэдэу, кьэбарышIур\* зыгьэлухэрэм зэрыпсэун Iахьэр кьэбарышIумкIэ зэрагьотын фаемкIэ Зиусхьаным унашъо ышIыгь\*.

<sup>15</sup>Ащ фэдэ фитыныгьэм ишIуагьэ кьызэзгьэкIыгьэп, а фитыныгьэри кьэзгьотынэу арэп мыр зыфэстхырэр. Сызэрыпагэрэ Iофыр зыгорэм ыгьэкIодыным нахьы, лIэ-

9:6 Варнавэ – чылыс зэлукIэм итхьаматэ инхэм ащыщыгь. Паул иIоф зыщишIэгьэ апэрэ илгэхэм Варнавэ ащ игьогогьоу щытыгь. Еплъ Апостол. 4:36; 13:1-15:39; Гал. 2:1.

9:9 пегьымбар Мусэ и Тэурат хабзэ ит – еплъ Пегьымбар Мусэ ятфэнэрэ тхыльгэу ытхыгьэм 25:4.

9:14 кьэбарышIур – Исус Христос ехьылIэгьэ кьэбарышIур ары. Тхьэм пегьымбархэм ажэкIэ кьызэригьэгугьэгьэ Iофхэр Исус Христос Iофэу ышIагьэмкIэ ыгьэшъыпкьэжьэхэзэ ыгьэхьугьэх, арэуштгэуи цыфхэр мыкIодхэу кьызэригьэнэжьынхэ гьогу афишIыгь.

9:14 Зиусхьаным унашъо ышIыгь – еплъ Маттэ 10:10; Лука 10:7.

ныгээр нахь кьэсэштэ. <sup>16</sup>Ау кьэбарышлур зэрэггэлурэм сырыпэгэн слэкыштэп, сыда плэмэ кьэбарышлур сымыггэлу хьуштэп. Кьэбарышлур сымыггэлумэ, сыхьатмыгго сежбагь. <sup>17</sup>Ар сыфаеу сшлэмэ, лэхьышлу згьотышт. Ау сыфэмыеу сшлэмэ, Иофэу Тхьэм спшгэ кьырилхьаггэр сэггэцаклэ нылэп. <sup>18</sup>Сыда ашыггум силэхьышлу? Силэхьышлу мыры: кьэбарышлум сыфэлажэу, сифитыныггэ ишлуаггэ зэсымыггэклэу, уасэ хэмылгэу ар зэрэггэлурэр ары.

<sup>19</sup>Сыда плэмэ зыми тетыгго кьысфыримылуэ, сышгьяфит пэтми, цыфыбэ Христос игьогу тезггэхьанхэм пае, цыф пстэуми Иофтабгэ сафэхьугь. <sup>20</sup>Джуртхэр Христос игьогу тезггэхьанхэм пае, джуртхэм сафэдэу зысшыгь. Тэурат хабзэм ылэчлэгь сычлэмыт пэтми, Тэурат хабзэм ылэчлэгь члэт цыфхэр Христос игьогу тезггэхьанхэм пае, Тэурат хабзэм ылэчлэгь члэт цыфхэм афэдэу зысшыгь. <sup>21</sup>Ащ фэдэу, Тэурат хабзэм ылэчлэгь члэмыт цыфхэри Христос игьогу тезггэхьанхэм пае, Тэурат хабзэм ылэчлэгь члэмыт цыфхэм афэдэу зысшыгь. Тхьэм ихабзэ ылэчлэгь сычлэмытэу арэп ащ кьиклырэр, Христос ихабзэ ылэчлэгь сычлэт. <sup>22</sup>Шошхьуныггэ маклэ зилэхэм сишлуаггэ язггэкыным пае, шлошхьуныггэ маклэ зилэхэм афэдэу зысшыгь. Лэныкго пстэумкли цыф пстэуми афэдэу зысшыгь, зи мыхьуми цыф заулэ мыклодхэу кьэнэжьынхэм пае. <sup>23</sup>Кьэбарышлум сишлуаггэ езггэкыным пае, мы Иоф пстэури сэшлэ, кьэбарышлум шлуггэу кьыхэклырэм щыщ силахьэ згьотыным пае.

<sup>24</sup>Зэпачьэхэрэр зэклэри мачьэх, арышгьяаклэ ахэмэ ащыщэу зыр ары нылэп теклоныггэм итандж кьэзыхьырэр, ари шьошлэба? Ар кьэшхьуныным пае, шгучь. <sup>25</sup>Хэт чьэми, зэклэмкли зещылэ. Ахэмэ клодыжын тандж кьахьыным пае, мачьэх, ау тэ мыклодыжын тандж кьызэрэтхьыным ыуж тит. <sup>26</sup>Арышгь, сызэрэчьэрэр сыздачьэрэ чыплэр сымышлэу арэп. Жьыбггэм бжымклэ хаорэм сыфэдэп. <sup>27</sup>Ау спкьы кьин есэггэщэчы ыкли сэггэдало, адрэ цыфхэм кьэбарышлур язггэлу ужым, Тхьэм симыдэу сыкьэмынэным пае.

## ЯПШЭНЭРЭШЬХЬ

### Тхьэ нэпцлхэм шьуафэсакь

Сшыхэр, тятэжхэр пегьымбар Мусэ игьусэхэу пстэури ошъуапцэ горэ\* пацэ афэхьоу, а ошъуапцэм ычлэгь зэрэшызеклштыгьэхэри, ахэр зэклэ хым\* зэпырыкыжыхи, кьызэрэхэжкыжыгьэхэри шьумышлэу шьушцытынэу сыфаеп.

<sup>2</sup>Ошъуапцэр пацэ афэхьоу, хым зэпырыкыжыгьэ цыф пстэури пегьымбар Мусэ игьогу рыклонхэу зэрагьэумэхьыгьэм фэдэу штыгь. <sup>3</sup>Ахэмэ зэклэми Тхьэм ыдэжь кьикыгьэ шхыныр\* ашхыштыгь. <sup>4</sup>Ахэр зэклэ Тхьэм зэригьашьоштыгьэ псыми\* ешъоштыгьэх, сыда плэмэ псэу зэшъоштыгьэр кьадэклштыгьэ мыжъошхом кьыхэкыштыгь. А мыжъошхор Христос арыгьэ. <sup>5</sup>Ау ахэмэ анахьыбэхэм Тхьэм ыгу ялугьэп. Арэушцэу шьоф нэклым шыкюдодыгьэх.

<sup>6</sup>Ахэр Иоф бзаджэхэм зэраклэхьопсыштыгьэхэм фэдэу, таклэмыхьопсынэу ахэмэ кьяхьуллагьэр тэрклэ нэшан. <sup>7</sup>Ахэмэ ашцыцэу купым фэдэу тхьэ нэпцлхэр шьумыгьэлъаплэх, Тхьэм игушцылэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу,\* «Цыфхэр шхэнхэу ыкли ешъонхэу тьысыгьэх. Етланэ джэгунхэу тэджыжыгьэх». <sup>8</sup>Ахэмэ ашцыцэу купым зэрашлэштыгьэм фэдэу, зинэ\* тэшъумыгьашл. Арэушцэу нэбгырэ мин тлокырэ шьырэ зы мэфэ закьоклэ клодыгьэх. <sup>9</sup>Зиусхьанри тэшъумыгьэгьэунэфы, ахэмэ ашцыцэу купым зэрагьэунэфыштыгьэм фэдэу. Ахэр блэхэм аукыгьэх.\* <sup>10</sup>Шьумыгьаусых, ахэмэ ашцыцэу купым зэра-

10:1 ошъуапцэ горэ – еплъ Пегьымбар Мусэ ятлонэрэ тхыльэу ытхыгьэм 13:21,22.

10:1 хым – еплъ Пегьымбар Мусэ ятлонэрэ тхыльэу ытхыгьэм 14:19-29.

10:3 Тхьэм ыдэжь кьикыгьэ шхыныр – еплъ Пегьымбар Мусэ ятлонэрэ тхыльэу ытхыгьэм 16:31-35.

10:4 Тхьэм зэригьашьоштыгьэ псым – еплъ Пегьымбар Мусэ ятлонэрэ тхыльэу ытхыгьэм 17:3-6 ыкли япллэнэрэ тхыльэу ытхыгьэм 20:7-11.

10:7 Тхьэм игушцылэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу – еплъ Пегьымбар Мусэ ятлонэрэ тхыльэу ытхыгьэм 32:6.

10:8 зинэ – еплъ Пегьымбар Мусэ япллэнэрэ тхыльэу ытхыгьэм 25:1-9,

10:9 блэхэм аукыгьэх – еплъ Пегьымбар Мусэ япллэнэрэ тхыльэу ытхыгьэм 21:5-6.

шIэщтыгэм фэдэу. Ахэр лIэныгэ кээзыкырэ мэлIичым ыгэкIодыгэх\*.

<sup>11</sup>Мы Iофхэр ахэмэ кыяхулаагэх, цыфхэм нэшанэу кыфэхуным пае. Тэ цыфхэу лэхьанэхэм якIэух кызнэсыгэхэм кыдгурагэIоным пае, мы Iофхэр атхыгэх. <sup>12</sup>Ау цыфхэу пытэу щытэу гугээрэр темыфэным фэрэсакь. Цыфхэм псэкIод ашIэнэу дэзыкыкыхын Iофхэу адрэ цыфхэм апэ кыфэхэрэм анэмыкI шьуапэ кыфагагэхэп. Тхэр шьыпкьэ, зэрэшьюлэкIыщтым блэкIэу, псэкIод шьушIэнэу дэзыкыкыхын Iоф горэ шьуапэ кыфэнэу фит ышыщтэп. Ау псэкIод шьушIэнэу дэзыкыкыхын Iоф горэ шьуапэ кызыфэкIэ, аш шьупэуцужышгунэу Тхэм гьогу кышыуфишыщт.

<sup>14</sup>Арышь, сьлапIэхэр, тхэ нэпцI гэлэпIэным зыщышгудзий. <sup>15</sup>Шьо, зэхшыкIыныгэ зIэхэм, ахэр шьосэIох. Сэ кьасIорэм шьо шьушьхэкIэ хыкум тешьушыкыжажь. <sup>16</sup>Ти Зиусхан Иус илIэныгэ тыгу кьэдгэкIыжьюу, тызэгьусэу тызышхэкIэ, сэнэпс шьуальгэм пае Тхэм щытху фэтэшы. Сэнэпсым тызешьокIэ, Христос ыльэу кыщым щыкIэкIыгэмкIэ ежым гьусэ тыфэхуба? Хьалыгьур зызэготчыкIэ, Христос ыпкь гьусэ тыфэхуба? <sup>17</sup>Хьалыгьур зызакьюу зэрэщытым пае, тэ бэу тыхьуми, зы тэхью; сыда пIомэ а зы хьалыгьу закьом тIахьэ хэль.

<sup>18</sup>Израил лэпкьым шьуеплэ. Кьурмэныпхэм ыл зышхыкыэрэм Тхэу кьурмэн зыфашьIрэм гьусэ фэхьухэба? <sup>19</sup>Сэ зыфасIорэр сыда? Кьурмэныпхэм ыл зыгорэ щытэу, е тхэ нэпцIыр зыгорэ щытэу сэIуа? <sup>20</sup>Хьау, ар сIуахэрэп. Ау хымэ лэпкьхэм кьурмэн зашыкIэ, джынапцIэхэм шьыпкьэкIэ кьурмэн афашы нахь, Тхэм фашьIрэп. Ау шьо джынапцIэхэм гьусэ шьуафэхьунэу сыфаеп. <sup>21</sup>Зиусханым ишьуальгэми джынапцIэхэмэ яшьуальгэми шьурешьо хьуцтэп. Зиусханым иланэми джынапцIэхэмэ яланэми шьупэсы хьуцтэп. <sup>22</sup>Хьауми Зиусханьыр дгэгубжынэу тыпыльа? Ежым нахь тынахь лэша?

10:10 мэлIичым ыгэкIодыгэх – еплэ Пегьымбар Мусэ яплэнэрэ тхыльэу ытхыгэм 16:41-49.

## Сыд шьушIэми, цыфхэм Тхьэм щытхьу фяжьугьэшIыным пае, ар шьушIэ

<sup>23</sup>«Сыд шыщи тшIэн тыфит», цыфхэм аIо. Ар шьыпкэз, ау Iоф пстэури IэпыIэгьу кьытфэхьэрэп. Сыд шыщи тшIэн тыфит, ау Iоф пстэуми яшIуагьэк кьытэкIырэп. <sup>24</sup>Хэти ежь ишIуагьэ ьуж ерэмьт, нэмыкI цыфхэм яшIуагьэ ьуж ерэт нахь.

<sup>25</sup>Бэдзэрым щацэрэр зэкIэ шьушхы, щэч зи шьугу кьишъумыгьахьэу. <sup>26</sup>Сыда пIомэ «Чыльэри чыльэм тет пстэури Зиусхьаным ий»\*.

<sup>27</sup>Шошхьуныгьэ зимыIэ горэм шьуигьэшхэнэу шьу-ригьэблэгьагьэу щытмэ, шьукIонэуи шьуфаемэ, щэч шьугу кьишъумыгьахьэу, Iанэм кьытральхьэрэри шьушхы. <sup>28</sup>Ау зы цыф горэм, «Мыр тхьэ нэпцIхэм афашыгьэ кьурмэныпхьэм ыл», кьишъуиIомэ, кьишъозыIуагьэм паерэ гу илтым паерэ ар шьумышхы; сыда пIомэ «Чыльэри чыльэм тет пстэури Зиусхьаным ий». <sup>29</sup>Гум ильэу зыфасIорэр шьо шьугухэм арылгыр арэп, кьишъозыIуагьэм ыгу илгыр ары нахь; сыда пIомэ нэмыкI цыф горэм щэчэу ыгу кьыригьахьэрэм сифитыныгьэ сыд пае ыгьэмысэна? <sup>30</sup>Тхьэм щытхьу сэ фэсшIэу зыгорэ шхымэ, зэрэсшхьрэмкIэ сыд пае цыфхэм сагьэмысэщта?

<sup>31</sup>Арышь, шьушхэми, шьуешьоми е нэмыкI горэ шьушIэми, цыфмэ Тхьэм щытхьушхо фяжьугьэшIыным тетэу ар шьушIэ.

<sup>32</sup>Джуртхэми, урымхэми, Тхьэм ичылыс зэIукIэм щыщхэми ягьогукIэ зыгьэлэпаорэ мыжьо шьуафэмыхьу. <sup>33</sup>Сэри Iофэу сшIэрэ пстэумкIэ цыф пстэуми агу кьызэрэсIуным сыпыль, сыда пIомэ сэ ишIуагьэ ьуж ситэп, цыфыбэмэ яшIуагьэ ьуж сит нахь, ахэр мыкIодхэу Тхьэм кьыгьэнэжьынхэм пае.

## ЯПЦЫКИУЗЭНЭРЭШЬХЬ

Христос ильэужхэм сызэрарыкIорэм фэдэу, шьори  
ильэужхэм шьуарыкIу.

10:26 Еплъ Сэбур (Псалтыр) 24:1 (урыс библиемкIэ 23:1).

## Бзыльфыгъэхэр Тхьэм ельэлүхэ зыхьуклэ, шьхьэтехьо зытырахьон фае

<sup>2</sup>Къэсгуагъэ пстэури шьугу кызырэрэжьугъэкIыжьырэм пайи, Iофхэу шьозгъэшлагъэхэм шьузэратетым пайи сышъушцэтхьужьы.

<sup>3</sup>Мыр шьушIэнэу сыфай: Хэтрэ лIи ышъхьэ Христосыр ары, хэтрэ шьузи ышъхьэ илI ары, Христос ышъхьэри Тхьэр ары. <sup>4</sup>Хэтрэ хьульфыгъэу шьхьэтехьо зытезыхьуагъэу Тхьэм ельэлүрэм е Тхьэм ежъ игушъIэхэр зыгу кырылхьэхэу, ахэр къэзыIорэм ышъхьэ егъэпыутыжьы\*. <sup>5</sup>Ащ фэдэу хэтрэ бзыльфыгъэу шьхьэтехьо зытезымыхьуагъэу Тхьэм ельэлүрэм е Тхьэм ежъ игушъIэхэр зыгу кырылхьэхэу, ахэр къэзыIорэм ышъхьэ егъэпыутыжьы, сыда Iомэ а бзыльфыгъэм ышъхьэ упсыгъэм фэд\*. <sup>6</sup>Зы бзыльфыгъэ горэм шьхьэтехьо зытырихьонэу фэмыемэ, ышъхьац перэупкI. Ау бзыльфыгъэмкIэ ышъхьац пиупкIыныр, е ышъхьэ ьупсыныр емыкIоу зэрэщытым пае, шьхьэтехьо зытырерэхьу. <sup>7</sup>Хьульфыгъэм ышъхьэ техьон фишIын фаеп, сыда Iомэ хьульфыгъэр Тхьэм итеплэ фэдэшъ ары, Тхьэм ищытхьуи къегъэлыагъошъ ары. Ау шьузым илI ищытхьушхо къегъэлыагъо. <sup>8</sup>Сыда Iомэ хьульфыгъэр бзыльфыгъэм кыхэкIыгъэп, бзыльфыгъэр хьульфыгъэм кыхэкIыгъэ нахь. <sup>9</sup>Тхьэм хьульфыгъэри бзыльфыгъэм кыфигъэхьугъэп, бзыльфыгъэр хьульфыгъэм кыфигъэхьугъэ нахь. <sup>10</sup>Ащ пае, лIым итетыгъо ыIэчIэгъ шьузыр зэрэчIэтым инэшанэу ыкIи мэлэичхэм апае\*, ышъхьэ шьхьэтехьо тырерэхьу.

<sup>11</sup>Ау щытми, тэ, Зиусхьаныр зыгу илъ цIыфхэмкIэ бзыльфыгъэри хьульфыгъэм епхыгъэу щыт, хьульфыгъэри бзыльфыгъэм епхыгъэу щыт. <sup>12</sup>Сыда Iомэ бзыльфыгъэр хьульфыгъэм кызырэрэхьыгъэм фэдэу, хьульфыгъэри бзыльфыгъэм кыхэкIы, ау Iоф пстэури кы-

11:4 ышъхьэ егъэпыутыжьы – Христосрэ ежъ ышъхьэрэ егъэпыутыжьы.

11:5 ышъхьэ упсыгъэм фэд – бзыльфыгъэ хэтакIохэм ашъхьац паупкIынэу хабзэу ялагъ.

11:10 мэлэичхэм апае – е мэлэичышIухэу чылыс зэлүкIэм щыщхэр екIоу ыкIи зэгъэзфагъэу Тхьэм зэрельэлүнхэм анаIэ тырагъэтынхэу зипшъэрыльэу щытхэр ары, е мэлэич бзаджэхэу бзыльфыгъэхэм акIэхьопсхэрэр ары.

зхэкЫрэр Тхьэр ары. <sup>13</sup>Шьори хьыкум тешьушыхь: Ышьхьэ зи тыримыхьуагьэу бзыльфыгьэр Тхьэм ельэлумэ, емьклоу шытба? <sup>14</sup>Цыфым ыгуклэ ещлэба, хьульфыгьэм ышьхьац кыхьэмэ, кьызэремыкIурэр, <sup>15</sup>ау бзыльфыгьэм ышьхьац кыхьэмэ кьызэрекIурэр? Сыда пIомэ Тхьэм бзыльфыгьэм шьхьац кыхьэ ритыгь, ышьхьэ тырихьоним пае. <sup>16</sup>Ау зыгорэ мы IофымкIэ кьытэнэкьокьунэу фаемэ, тэри Тхьэм ичылыс зэлукIэхэми нэмыкI хабзэ зэрэтимьIэр ерэшI.

### **Зиусхьаным ипчыхьэшхьашх**

(Маттэ 26:26-29; Марк 14:22-25; Лука 22:14-20)

<sup>17</sup>Ау мы унашьохэр сэ кьышьуфэсшыхьэу сышьушытхьужьын сльэкIыштгэп. Сыда пIомэ шьузэрэзэлукIэрэм шу кыхьэкIырэп, Iае кыхьэкIы нахь. <sup>18</sup>АпэрэмкIэ, чылысым шьушызэлукIэмэ, купкупэу шьузэрэзэхькIырэр зэхэсэхь. Зы льэныкьокIэ, ар сэ сшIошь мэхьу. <sup>19</sup>Купкупэу шьузэхькIын фае, шьуащыщхьэу шьыпкьагьэ зилэхэр нафэу хьуным пае. <sup>20</sup>Ащ нэмыкIэу шьушхэнэу шьузызэлукIэклэ, Зиусхьаным ипчыхьэшхьашхэ арэп шьушхьэр. <sup>21</sup>Сыда пIомэ шьушхэ зыхьукIэ, шьуащыщхьэу хэти адрэм емьжэу, ежьым ишхын ышхэу еублэ. Арэуштгэу зыр мэлакIэ лIэу кьэнэ, адрэр мэуташьо. <sup>22</sup>Шьушышхэнэу ыкIи шьушешьонэу унэхэр шьуилэба? Хьауми Тхьэм ичылыс зэлукIэ зэшьумыпэса, зи зимылэхэри шьогьэукIытэжьха? Сыда шьосIоштыр? Сэ сышьушытхьужьына? Хьау, сышьушытхьужьынэп.

<sup>23</sup>Сыда пIомэ мы Iофхэу кьышьуфэзгьэнагьэхэр ежь Зиусхьаным кьысфигьэнэфагьэх: Зиусхьаныр тетгыбо зилэхэм залэклэхьэгьэ чэщым хьалыгьур кьышти, <sup>24</sup>Тхьэм шытхьу фиши, зэгуичи кьыIуагь: «Мы хьалыгьур сэ спкьэу шьо шьуишIуагьэ кьэклонэу зэгочыштыр ары. Шьугу сыкьэжьугьэкIыжьыным пае, мы хьалыгьур шьушхьы». <sup>25</sup>Ащ фэдэу, пчыхьэшхьашхэм ыуж Зиусхьаным шьуальэр кьышти кьыIуагь: «Мы шьуальэм сэнэпсэу итым кьикIырэр зээгьыныгьакIэу Тхьэм ежьымрэ шьоррэ шьуазыфагу дильхьэрэр ары. А зээгьыныгьакIэр кьэзыгьэшьыпкьэжьырэр льэу сэ кьыскIэкIыштыр ары. Мы сэнэпсым шьуешьо кьэсми, шьугу сыкьэжьугьэкIыжьыным пае, шьуешьу». <sup>26</sup>Сыда пIомэ Зиусхьаныр кьэкложьыфэ, мы хьалыгьур шьушхьы кьэсми, мы



шъуальэм итими шъуешъо къэсми, Зиусхъаныр зэрэлагъэм икъэбар шъогъэу.

<sup>27</sup>Арышъ, хэтми фэмышъуашъу Зиусхъаным ихъалыгъу зышхырэм, е ащ ишъуальгъэ итым ешъорэм Зиусхъаным ыпкъырэ ылъырэ яхыллагъэу псэклод ышлагъэу мысэ мэхъу. <sup>28</sup>Хэтми ежъ ыгу илър ерэгъэунэфы, етланэ хъалыгъур ерэхш, шъуальгъэм итими ерэшъу. <sup>29</sup>Хъалыгъур Зиусхъаным зэрипкъыр зэхимышъыкIэу, фэмышъуашъу ар зышхэу, сэнэпсыми ешъорэм, зэрэшхэрэмкIи зэрешъорэмкIи мысагъэ зыльегъэсыжъы. <sup>30</sup>Ащ пае лъэкIыныгъэ зимыIэу ыкIи сымаджэу цыфыбэ кышъухэт, лагъэхэри макIэхэп. <sup>31</sup>Тэ зыдгъэунэфыжъыгъэмэ, Тхъэм арэуштэу тигъэпщынэщтыгъэп. <sup>32</sup>Ау мы уахътэм Зиусхъаным хыкум кызыттришъыкIэ, тегъэдаIо, дунаем ицыфхэм тырягъусэу мысэ тымыхъуным пае.

<sup>33</sup>Арышъ, сшыхэр, шъушхэным пае шъузэIукIэмэ, зыр зым ерэж. <sup>34</sup>Зыгорэ мэлакIэ лIэмэ, иунэ щэрэшх, шъузызэIукIэкIэ мысэ шъумыхъуным пае.

Адрэ Iофхэу къанэхэрэм яхыллагъэу сыкъызыкIокIэ, яунашъо сшыщт.

## **ЯПШЫКIУТIОНЭРЭШЪХЪ**

### **ЛъэкIыныгъэхэу Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ цыфхэм къаритхэрэр**

Сшыхэр, Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ цыфхэм лъэкIыныгъэхэу къаритхэрэр зыфэдэхэр шъумышIэу шъукъэзгъэнэнэу сыфаеп. <sup>2</sup>Христос шъумышIэу шъузыщэтым, тхъэ нэпцI бзакохэм шъукъыращэкIэу зэрэщытыгъэм фэдэу, ахэмэ адэжъ шъузэрэклощтыгъэр шъошIэ. <sup>3</sup>Арышъ, мыр кыжъугурызгъэIонэу сыфай: Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ илъэкIыныгъэкIэ къэгущыIэу, хэти Исус ебгын ылъэкIышщтэп, Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ илъэкIыныгъэкIи мыхъоу, «Исусыр ары Зиусхъаныр», ылошъушщтэп.

<sup>4</sup>Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ цыфхэм лъэкIыныгъэхэу къаритхэрэр зэфэшъхъафых, ау Тхъэм Ыпсэ ЛъапIэ зы. <sup>5</sup>Iофхэу цыфхэм Зиусхъаным фашIэхэрэр зэфэшъхъафых, ау а цыф пстэури зы Зиусхъан дэдэм фэлажъэх. <sup>6</sup>Тхъэм цыфхэм Iоф ашIэнэу лъэкIыныгъэ зэраритырэр

зэфэмыдэу щыт, ау а Иофхэр зэкIэ цыф пстэуми ашIэнхэу лъэкIыныгъэ язытырэ Тхьэр зы.

<sup>7</sup>Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ хэти зэфэмыдэу зыкырегъэлабгъу, шIошгъуныгъэ зиIэ пстэуми ишIуагъэ аригъэкIыным пае.

<sup>8</sup>Тхьэм ежь Ыпсэ ЛъапIэ кыбгъодэкIэу, зэхэшIыкIыныгъэ зиIэ гушыIэхэр кыIонхэу зы цыф горэм лъэкIыныгъэ кыреты, нэмыкI цыфми Тхьэм ежь Ыпсэ ЛъапIэ тетэу, шIэныгъэ зиIэ гушыIэхэр кыIонхэу лъэкIыныгъэ кыреты. <sup>9</sup>НэмыкI цыфми а Псэ ЛъэпIэ дэдэм кыбгъодэкIэу, шIошгъуныгъэ иIэнэу лъэкIыныгъэ кыреты; нэмыкI цыфми а Псэ ЛъэпIэ дэдэм кыбгъодэкIэу, сымаджэхэр ыгъэхъужьынхэу лъэкIыныгъэхэр кыретых. <sup>10</sup>НэмыкI цыфми Иофышхо гъэшIэгъонхэр ышIэнхэу лъэкIыныгъэ кыреты; нэмыкI цыфым ыгу Тхьэм ежь игушыIэхэр кырилъхъэхэу, ахэр кыIонхэу лъэкIыныгъэ кыреты; нэмыкI цыфми Иоф горэ Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ ыдэжь кыкIымэ, кымыкIымэ, зехишIыкIынэу лъэкIыныгъэ кыреты; етIанэ нэмыкI цыфми ымышIэрэ бзэхэмкIэ къэгущыIэнэу лъэкIыныгъэ кыреты; нэмыкI цыфми а бзэхэр зэридзэкIынхэу лъэкIыныгъэ кыреты. <sup>11</sup>А Псэ ЛъэпIэ дэдэр ары цыфхэм ахэр ашIэнхэу лъэкIыныгъэхэр кызытырэр. Хэти шъхьафэу, Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ зэрэфаем тетэу реты.

### **Пкьыр зы, пкьым щыщхэр бэ**

<sup>12</sup>Пкьым щыщхэр бэ хъухэми, пкьыр зы. Пкьым щыщ пстэури бэ хъухэми, а зы пкьым щыщых. Христос иIоф арэуштэу щыт.

<sup>13</sup>Сыда пIомэ тэ тыджуртми, тыурымми, тыпщылIми, тышгъафитми, тэ зэкIэ а зы Псэ ЛъапIэр тыгухэм арылгъынэу тызаумэхьым, Христос ыпкъ щыщ тыхъугъ, Христосми а зы Псэ ЛъапIэм тэ пстэуми тилахъэ хэлъэу ыгъэхъугъ.

<sup>14</sup>Сыда пIомэ пкьым щыщхэр зэп, бэ мэхъух нахь, <sup>15</sup>Лъакъом «Iэу сызэрэщымытым пае, пкьым сыщыщэп», ыIомэ, ащ пае пкьым щымыщэу мэхъуа? <sup>16</sup>ТхьакIумэми «Нэу сызэрэщымытым пае, пкьым сыщыщэп», ыIомэ, ащ пае пкьым щымыщэу мэхъуа?

<sup>17</sup>Пкьыр зэкIэ нэу щытыгъэмэ, зэхэхыныгъэм иIоф сыдэуштэу хъуцтыгъ? Ащ фэдэуи пкьыр зэкIэ тхьакIумэу щытыгъэмэ, пэмэныгъэм иIоф сыдэуштэу хъуцтыгъ?

<sup>18</sup>Ау Тхьэм пкъым шыщ пстэури зэхильхьагъ, сыд фэди ежыр зэрэфаем тетэу. <sup>19</sup>Пкъым шыщхэр зэкIэ зы закъоу шытыгъэмэ, пкъыр тыдэ къэнэцтыгъа? <sup>20</sup>Ау джы зэрэщытымкIэ пкъым шыщхэр бэ мэхьух, ау пкъыр зызакъо.

<sup>21</sup>Нэм «Сэ усищыкIагъэп», ыIоу, Iэм риIошъуцтэп. Шхьэми «Сэ шъусищыкIагъэп», ыIоу, лъакъохэм ариIошъуцтэп. <sup>22</sup>Ау пкъым шыщхэу адрэмэ анахьы нахь кIуачIэ зимыIэхэу къэлыагъохэрэр нахь тищыкIагъэх. <sup>23</sup>Пкъым шыщхэу лъытэныгъэ зифэмышъуашэу тлъытэхэрэми нахь тафысакъы. <sup>24</sup>Пкъым шыщхэу тызтеукIытэхьэхэрэри нахь екIоу тэгъэбылтых. Пкъым шыщхэу тызтемыукIытэхьэхэрэм ар ящыкIагъэп. Ау пкъым шыщхэу лъытэныгъэ зимыIэхэм адрэ шыщхэм анахьы нахь лъытэныгъэ аритэу, Тхьэм пкъыр зэхильхьагъ. <sup>25</sup>Тхьэм арэуцтэу тыфшIагъэр тэ ежы ыпкъ шыщхэр тызэпэмыуцоу, тызэфэдэу тызэфэсакъыжыныр ары. <sup>26</sup>Арышъ, пкъым шыщхэу зыгорэм кын ышэчмэ, а пкъым шыщ пстэуми дашэчы. Ащ фэдэу, пкъым шыщхэу зыгорэм лъытэныгъэ ыгъотымэ, а пкъым шыщ пстэури дэгущIох.

<sup>27</sup>Шъо Христос шъурипкъ, шъуащыщхэу хэти а пкъым шъушыщ. <sup>28</sup>Чылыс зэлукIэм фэлэжьэныхэу Тхьэм апэрэмкIэ цIыф заулэ апостолхэу къыгъэнэфагъэх. ЯтIонэрэмкIи, цIыф заулэ пегымбархэу къыгъэнэфагъэх. ЯщэнэрэмкIи, цIыф заулэмэ адрэ цIыфхэм Iофхэр арагъэшIэнхэу къыгъэнэфагъэх. ЕтIанэ Iофышхо гъэшIэгъонхэр ашIэнхэу цIыф заули къыгъэнэфагъэх. ЕтIанэ сымаджэхэр агъэхъужьынхэм пае, лъэкIыныгъэхэр яIэнхэу цIыф заули къыгъэнэфагъэх. НэмыкIхэри адрэ цIыфхэм IэпыIэгъу афэхъунхэу, нэмыкIхэри пэрытынхэу, етIанэ нэмыкIхэми ежыхэм амышIэрэ бзэхэмкIэ къэгущыIэнхэу къыгъэнэфагъэх. <sup>29</sup>ЦIыф пстэури апостолхэу шытхэп, арыба? ЦIыф пстэури пегымбархэу шытхэп, арыба? ЦIыф пстэуми адрэ цIыфхэм Iофхэр арагъэшIэхэрэп, арыба? ЦIыф пстэуми Iофышхо гъэшIэгъонхэр ашIэхэрэп, арыба? <sup>30</sup>ЦIыф пстэуми сымаджэхэр агъэхъужьынхэу лъэкIыныгъэхэр яIэхэп, арыба? АмышIэрэ бзэхэмкIи цIыф пстэури къэгущыIэхэрэп, арыба? ЦIыф пстэуми ащ фэдэ бзэхэр зэрадзэкIыхэрэп, арыба?

<sup>31</sup>Ау лъэкIыныгъэхэу анахь инхэм ауж шъуит. Джы гъогоу анахьышIур шъозгъэлыгъуцт.

## ЯПШЫКҮЦЭНЭРЭШХЬ

### Шульэгүныгээр

Цыфхэмрэ мэлэичхэмрэ абзэхэмклэ сыгушылэу, ау шульэгүныгээ сыгу имыльмэ, жьгырээрэ макэа зыпылукырэ гуаплэмрэ мэкбае зыпылукырэ оджнымырэ сафэд. <sup>2</sup>Тхэм ежэ игушылэхэр сыгу кырильхэхэу, ахэр кэслонхэу льэклиныгээ кыситыгээу силэми, шэф пстэури сэшлэми, шлэныгээ пстэури силэми, кыушхэхэр нэмыкл чыплэм згэкошдынхэу шлошхуныгээ силэми, ау шульэгүныгээ сыгу имыльмэ, зэуи сыштытэп. <sup>3</sup>Силэр зэклэ шыклагээ зилэхэм ястыми, цыфхэм спкыи машоклэ агэстынэу ястыми, ау шульэгүныгээ сыгу имыльмэ, ишуагээ кысэклиштытэп.

<sup>4</sup>Шульэгүныгээм шылагээ ил, гуклэгүныгээри ил. Шульэгүныгээр шьугорэп, зыштыхьужьрэп ыкли зышлэшыжьрэп. <sup>5</sup>Шульэгүныгээр емыклоу зеклорэп, ежэ ышхэхэ ишуагээ ыуж итэп, зигэгусэрэп, бзэджагээм егушшысэрэп. <sup>6</sup>Шульэгүныгээр бзэджагээм фэгүшлорэп, шыпкыагээм фэгүшлэ нахь. Шульэгүныгээм мыхун пстэури егэгэу, Тхэмклэ шлошхуныгээ илэ зэпыт, Тхэм щегугыи зэпыт, теубытэныгээ илэ зэпыт.

<sup>8</sup>Шульэгүныгээр ныбжи клодыжыштытэп. Тхэм ежэ игушылэхэр цыфхэм агухэм кыарильхэхэу, цыфхэм кызыралохэрэм илэклиныгээ учужыштытэп. Цыфхэм амышлэрэ бзэхэмкли кызырэгүшылэхэрэм илэклиныгээри зэпужыштытэп. Шлэныгээри клодыжыштытэп. <sup>9</sup>Арэуштытэу зыклэхьуштытэп тишлэныгээ шыклэгэнчэу, икьугээу зэрэшымытыр ары, Тхэм ежэ игушылэхэр цыфхэм агухэм кыарильхэхэу, цыфхэм ахэр кызыралохэрэм илэклиныгээи шыклэгэнчэу, икьугээу зэрэшымытыр ары, <sup>10</sup>Ау шыклагээ зимылэу, икьугээ Юфыр кызыклоклэ, шыклагээ зилэу, имыкьугээ Юфыр клодыжыштытэп. <sup>11</sup>Сабыеу сызыштытэп, сабыим фэдэу сыгушылэштытэп, сабыим фэдэу сыгушшысэштытэп ыкли кызыгурылэштытэп. Ау лысызэхэум, а сабыиныгээр хэсынэжыгытэп. <sup>12</sup>Джи Юф пстэури мынафэу гьунджэм\* тызэри-

13:12 гьунджэ – пасэм гьунджэхэр агэлыдыгээ кэлаим хэшкылыгээхэу зэрэшытыгээхэм пае, ахэмэ кьапэлут пкыгыгэхэр мынафэу кьагээлэагыштытэп.

плэрэм фэдэу тэлэгъу, ау а мафэм зэкIэ нафэу тлэгъушт, зы цыф горэм тызэрэпIууцорэм фэдэу. Джы сишIэныгъэ шыкIагъэ иIэу, имыкьугъэу щыт, ау а мафэм зэкIэ сшIэшт, Тхьэм шыпкьэу сызэришIэрэм фэдэу.

<sup>13</sup>Арэуштэу мы Иофищыр мыкIодыжьынхэу щытых: шIошгъуныгъэр, Тхьэм IэхьшIур кызэрэтитыщтым шыгугъыгъэныр, шIулэгъуныгъэр. Ау ахэмэ ащыщэу анахь иныр шIулэгъуныгъэр ары.

## **ЯПШЫКУПЛЭНЭРЭШЪХЬ**

### **НэмыкI лъэкIыныгъэхэу Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ цыфхэм кьаритхэрэр**

Шулэгъуныгъэр шыгугухэм зэрарылыщтым шыуишыпкьэу ыуж шыуит. Тхьэм лъэкIыныгъэхэр кызэрэшъуитыщтхэм ыуж шыуит, анахьэу Тхьэм ежь игущылэхэр шыгугухэм кьарильханхэшъ, ахэр кьэшъуIонхэу лъэкIыныгъэ кызэрэшъуитыщтым ыуж шыуит. <sup>2</sup>Сыда пIомэ Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ илъэкIыныгъэкIэ ымышIэрэ бзэкIэ кьэгущылэрэр цыфмэ адэгущылэрэп, Тхьэм дэгущылэ нахь, сыда пIомэ кьыIохэрэр зыми кыгурыIохэрэп. Тхьэм Ыпсэ ЛъапIэ илъэкIыныгъэкIэ шьэфхэр кьеIох. <sup>3</sup>Ау Тхьэм ежь игущылэхэр цыфэу зыгу кьырилхьэу, ахэр кьэзыIорэр цыфмэ адэгущылэ, гурэ псэрэкIэ нахь лъэкIыныгъэ арегъэгъоты, агурегъаIо ыкIи егъэгущох. <sup>4</sup>Цыфэу ымышIэрэ бзэкIэ кьэгущылэрэм гурэ псэрэкIэ нахь лъэкIыныгъэ зыфегъотыжьы, ау Тхьэм ежь игущылэхэр зыгу кьырилхьэу, ахэр кьэзыIорэм чылыс зIукIэм шыщхэм гурэ псэрэкIэ нахь лъэкIыныгъэ арегъэгъоты. <sup>5</sup>Шьо зэкIэми шыумышIэрэ бзэхэмкIэ шыукьэгущылэнэу сыфай, ау ащ нахь Тхьэм ежь игущылэхэр шыгугухэм кьарильханхэшъ, ахэр кызэрэшъуIонхэм илъэкIыныгъэ шыуилэнэу сыфай. Тхьэм ежь игущылэхэр зыгу кьырилхьэу, ахэр кьэзыIорэр цыфэу ымышIэрэ бзэкIэ кьэгущылэрэм нахь нахь ин, а бзэр зыгорэм зэрымдзэкIымэ, чылыс зIукIэм шыщхэм гурэ псэрэкIэ нахь лъэкIыныгъэ аригъэгъотыным пае.

<sup>6</sup>Джы, сшыхэр, шыуадэжь сыкьакIоу сымышIэрэ бзэкIэ сыкьэгущылэмэ, сыда сишIуагъэу шьозгъэкIыщтыр?

Тхьэм кысфигьэнэфэгъэ Иофхэр шьосымылохэу, е шлэныгъэ кышъосымытэу, е Тхьэм ежъ игушылэхэу сыгу кырильхэхэрэр, къэсымылохэмэ, е Иоф горэхэр шьосымыгъашлэхэмэ, сишлуагъэ зи шьозгъэкырэр, арыба? <sup>7</sup>Ащ фэдэу, шыкIэпщынэрэ, къамылрэ, е адрэ псэ зыхэмыльгъэу макъэ кызыпшукIырэмэ мэкъэ зэфэшхьафхэр ямылэмэ, ордэу къарагъаорэр сьдэуштэу зэхэпшыкIыштытэ? <sup>8</sup>Бжэмыешхом ымакъэ мынафэмэ, хэта заом зыфэзыгъэхъазырыштытэ? <sup>9</sup>Шьо шьуйоф зытетыр ащ фэд. Шьо шьубзэгукIэ цыфхэм зэхамышыкIырэ гушылэхэр къашьулохэмэ, сьдэуштэу къашьуорэр зэхашыкIыштытэ? Жьыбгъэм шьудэгущыIэшт нылэп. <sup>10</sup>Дунаем бзэ зэфэшхьафыбэхэр тетых, зэкIэ ахэми зыгорэ къарэкIы. <sup>11</sup>Ау бзэм кыкIырэр зэхэсымышыкIымэ, къэгущыIэрэм хымэ сьфэхъушт, ежъыри хымэ кысфэхъушт. <sup>12</sup>Арэуштэу шьори Тхьэм ежъ Ыпсэ ЛьяпIэ кыбгъодэкIэу, лъэкIыныгъэхэр кызырэшъуитыштытхэм ыуж шьуитышь, чылыс зэлукIэм шыщхэм гурэ псэрэкIэ нахь лъэкIыныгъэ яжъугъэгъотыным пае, ащ фэдэ лъэкIыныгъэхэр шыкIэгъэнчгъэу икьугъэу шьуйIэ зэрэхъуштым ыуж шьуит. <sup>13</sup>Арышь, цыфэу ымышIэрэ бзэкIэ къэгущыIэрэм а бзэр зэридзэкIынэуи лъэкIыныгъэ кыритынкIэ Тхьэм ерэлъIэу. <sup>14</sup>Сыда пIомэ сымышIэрэ бзэкIэ Тхьэм сельэлумэ, спсэкIэ сельэлэу, ау сиякыыл лажьэрэп. <sup>15</sup>Сыда ащыгъум сшIэщтытэ? Спсэки сиякыылкIи Тхьэм сельэлэушт. Спсэки сиякыылкIи тхэщытхэу ордэхэр къэсIощтытхэ. <sup>16</sup>Сыда пIомэ умышIэрэ бзэкIэ Тхьэм Ыпсэ ЛьяпIэ илъэкIыныгъэкIэ Тхьэм ищытхэу пшIымэ, мы Иофхэр зэхэсымышыкIырэ цыфхэм ащыщэу зыгорэм уитхэщытхэу сьдэуштэу «Амин»\* фион ылъэкIына? КъапIорэр гурыIорэп, арыба? <sup>17</sup>О дэгъоу Тхьэм ищытхэу ошы, ау адрэм ишлуагъэ къаIорэп. <sup>18</sup>Тхьэм Ыпсэ ЛьяпIэ илъэкIыныгъэкIэ сымышIэрэ бзэкIэ шьо пстэуми анахы нахьыбэу сызэрэгущыIэрэмкIэ Тхьэм шытхэу фэсэшIы. <sup>19</sup>Ау чылыс зэлукIэм сыщыIэу, сымышIэрэ бзэкIэ гушыIэ мин къэсIоным нахы, цыфхэм Иоф горэхэр язгъэшIэнхэм пае, сиякыылкIэ гушыIитф къэсIоныр нахь къэсэштэ.

14:16 Амин – джуртыбзэм шыщ гушыIэу «Арэуштэу ордэхэу» кызырыкIырэр ары.

<sup>20</sup>Сшыхэр, шъуигупшысаклэклэ сабийхэм шъуафэдэу шъумыхъу. Ау бзэджагъэмклэ сабийхэм лажъэ зэрямылэм фэдэу, шъори шъухъу, шъуигупшысаклэкли зыныбжь икьугъэ цыфхэм афэдэу шъухъу. <sup>21</sup>Зиусхъаным мырэуштэу кызыригорэр Тэурат хабзэм ит:\*

«Хымабзэхэмкли хымэхэм абзэгухэмкли  
мы лъэпкъым сыдэгущылэшт,

ау шытми кысэдэлүштхэп». <sup>22</sup>Арышь, Тхъэм Ыпсэ Лъаплэ илъэклыныгъэклэ цыф горэм ымышлэрэ бзэхэмклэ гушылэмэ, ар нэшанэ зыфэхъухэрэр шлошъхъуныгъэ зилэхэр арэп, шлошъхъуныгъэ зимылэхэр ары нахь. Ау Тхъэм ежь игушылэхэр зыгу кырильхэрэ цыфым ахэр кызилохэклэ, ар нэшанэ зыфэхъухэрэр шлошъхъуныгъэ зимылэхэр арэп, шлошъхъуныгъэ зилэхэр ары нахь. <sup>23</sup>Чылыс зэлүклэм шыщ пстэури зэрэугъоигъэхэу, шъумышлэрэ бзэхэмкли шъо зэклэ шъугушылэу, ац фэдэ Иофхэр зымышлэрэ цыф заулэ, е шлошъхъуныгъэ зимылэ цыф заулэ а зэлүклэм кыхахъэмэ, «Шъо шъудел», алонба? <sup>24</sup>Ау шъо пстэуми Тхъэм ежь игушылэхэу шъугухэм къарилъхъэхэрэр къашъулохэ зыхъуклэ, шлошъхъуныгъэ зимылэ цыф горэ, е ац фэдэ Иофхэр зымышлэрэ цыф горэ шъуизэлүклэ кыхахъэмэ, шъо зэклэми къашъулохэ гушылэхэм зэхырагъэшлыкышт псэклодышлэ цыфэу зэрэщытыр, ыгу илыри агъэунэфышт. <sup>25</sup>Арэуштэу а цыфым ыгу иль шъэфхэр нафэ кьэхъух. Ыбгъэгуклэ чыгум зыгыридзэнышь, Тхъэр ыгъэлъэллэшт, «Шъыпкъэмклэ Тхъэр шъуигъусэ», кылозэ.

#### **Чылыс зэлүклэм еклоу ыкли зэгъэзфагъэу Тхъэр ыгъэлъэллэн фае**

<sup>26</sup>Сыд елланэ, сшыхэр? Шъуызэлүклэклэ, зым тхъэщытхъу орэд кьерэлу, адрэм Иоф горэ шъуерэгъашлэ, нэмыклими Тхъэм кыыфигъэнэфэгъэ Иоф горэ кьерэлуат, нэмыклири ымышлэрэ бзэклэ орэгущылэ, нэмыклими ар зэрерэдзекл. Мы Иоф пстэуми гурэ псэрэклэ нахь лъэклыныгъэ шъуагъэгъотынэу орэхъу. <sup>27</sup>Ежьхэм амышлэрэ бзэклэ цыф горэхэр кьэгущылэхэ хъумэ, нэбгыритлу е нэ-

бгырищ, нахьыбэ орэмышьу, зыр зым ьуж итэу орэгушыIэ. НэмыкIми ахэмэ кьалорэр зэрерэдзэкI. <sup>28</sup>Ау зээздзэкIышьун цыф горэ шымыIэмэ, ьмышIэрэ бзэкIэ кьэгушыIэрэм чылыс зэIукIэм зыщерэушьэф. ЫгукIэ орэгушыI, Тхьэми дэрэгушыI.

<sup>29</sup>Цыфхэу Тхьэм ежь игушыIэхэр зыгу кьырильхьэхэу, ахэр кьэзыIонхэу лъэкIыныгъэ зэритхэрэм ашыщхэу нэбгыритIу е нэбгырищ шьуизэIукIэ кьыщэрэгушыIэх, кьалохэрэри адрэхэм арэгъэунэфых. <sup>30</sup>Тхьэм зэIукIэм хэсхэм ашыщхэу зыгорэм Iоф горэ кьыфигъэнафэмэ, апэу кьэгушыIэрэм зерэушьэф. <sup>31</sup>Сыда Iомэ шьо зэкIэмэ Тхьэм ежь игушыIэхэу шьугухэм кьарильхьэхэрэр зыр зым ьуж итэу кьэшьуIонхэ шьулъэкIышт, адрэ цыфхэм зэкIэми зыгорэ зэрагъэшIэным пай, зэкIэри гушхонхэм пай.

<sup>32</sup>Цыфхэу Тхьэм ежь игушыIэхэр зыгу кьырильхьэхэу, ахэр кьэзыIонхэу лъэкIыныгъэ зэритыхэрэм алэ а лъэкIыныгъэр иль, <sup>33</sup>сыда Iомэ Тхьэр гупсэфыныгъэм и Тхьэу щыт нахь, зэхэтхьогъэ Iофым и Тхьэу щытэп. Тхьэм ицIыф льяпIэхэм ячылыс зэIукIэ пстэуми яIоф зытетыр ащ фэд.

<sup>34</sup>Бзыльфыгъэхэм чылыс зэIукIэм зыщарэушьэф. Ахэр гушыIэнхэу фитхэп, ау Тэурат хабзэм зэритым фэдэу, ялIыхэм афэIорышIэнхэ фае. <sup>35</sup>Зы Iоф горэ зэрагъэшIэнэу фаехэмэ, яшьхьэгъусэмэ унэм щярэупчIых; сыда Iомэ чылыс зэIукIэм хэсэу бзыльфыгъэр кьэгушыIэныр екIурэп. <sup>36</sup>Тхьэм игушыIэхэр шьуадэжь кьикIыгъэха, сэлэ? Хьауми а гушыIэхэр цыфхэу зынэсыгъэхэр шьо шьуизакъуа?

<sup>37</sup>Цыф горэм ыгу Тхьэм ежь игушыIэхэр кьырильхьэхэу, ахэр кьыIонхэу лъэкIыныгъэ иIэу мэгугъэмэ, е Тхьэм Ыпсэ ЛьяпIэ ыгу ильэу мэгугъэмэ, мы кьышьуфэстхырэр Зиусхьаным зэриунашьор кьыгурэрэIу. <sup>38</sup>Ар кьызыгурымыIорэ цыфым кьыгурэрэмыIу.

<sup>39</sup>Арышь, сшыхэр, Тхьэм ежь игушыIэхэр шьугухэм кьарильхьанхьшь, ахэр кьэшьуIонхэу лъэкIыныгъэ кьызэрэшьуитыщтым ьуж шьуит, амышIэрэ бзэхэмкIи цыфхэр кьэшьумыгъэгушыIэнхэу шьупымыль. <sup>40</sup>Ау Iофхэр зэкIэ екIухэу ькIи зэгъэзэфэгъэхэу орэхьу.



## ЯПШЫКІУТФЭНЭРЭШЬХЬ

### Христос лаггэхэм кызырахэтэджыкыжыггэм ехыллагг

Къэбарышлюу\* кышбозггэлуггэр шьугу кьэзггэкыжыггынэу сыфай. А къэбарышлюу шьудаггэу шьуишьыпккэу шьует. <sup>2</sup>А къэбарышлюумккы шумыккодэу Тхьэм шьукьеггэнэжы, шьозггэшлэггэ Иофхэм пытэу шьуатетмэ. Армырмэ, хьаулиеу шлошьхьуныггэ шьуилэ хьуггэ.

<sup>3</sup>Сыда плэмэ Иоф пстэуми апэу къэбарышлюу Христос кысІэкІильхьаггэр кышьуфэггэнагг: Тхьэм игущылэ тхыггэхэм атетэу, Христос типсэкІодхэр ыпщыныжыггынхэм пае, лаггэ. <sup>4</sup>Къэунэм чІальхьажыгг, ау ящэнэрэ мафэм Тхьэм лаггэхэм ар кьахиггэтэджыкыжыгг, Тхьэм игущылэ тхыггэхэм атетэу. <sup>5</sup>ЕтІанэ Христос Кифэ\* зыкьыриггэлэггугг. Ащ ыуж иггогу рыкдорэ нэбгырэ пшыкІутІумэ зыкьыриггэлэггугг. <sup>6</sup>ЕтІанэ зэ кьош шьитфым кьехьумэ зыкьыриггэлэггугг. Ахэм ащыщэу анахьыбэр джыри псэух, заули дунаем ехыжыгг. <sup>7</sup>Ащ ыуж Якьуби\* зыкьыриггэлэггугг, етІани апостол пстэуми зыкьыриггэлэггугг. <sup>8</sup>ЗэкІэми аужкІэ сэ сабийхэр кызыралфырэ хабзэм фэмыдэу кьальфыггэ сабыим фэдэм\* зыкьысиггэлэггугг.

<sup>9</sup>Сыда плэмэ апостолхэм ащыщэу анахь цыкІур сэры, апостол кысалонэуи сифэшгуашэп, сыда плэмэ Тхьэм ичылыс зэІукІэ цыщхэм кьин язггэщэчыщтыггэти ары. <sup>10</sup>Ау Тхьэм ынэшлу кызыррэсшифаггэм пае, джы сызэрэщытым фэдэу сыхьугг. Ынэшлу кызыррэсшифаггэр хьаулиеу хьуггэп. Адрэхэм зэкІэми анахь нахьыбэу сылэжыагг, ау сэр-сэрэу сылэжыаггэп, Тхьэм ынэшлу кысшифи, сиггэлэжыаггэ нахь. <sup>11</sup>Къэбарышлюу цыфхэм языггэлурэр сэрэу щытми, адрэ апостолхэр арэу щытми, а къэбарышлюу ары дггэлурэр. А къэбарышлюумккэ шьори шлошьхьуныггэ шьуилэ хьуггэ.

15:1 къэбарышлюу – еплъ 9:14.

15:5 Кифэ – еплъ 1:12.

15:7 Якьубэ – Зиусханэу Исус ышэу Ерусалим щылэ чылыс зэІукІэм итхьаматэхэм ащыщыггэр ары. Еплъ Апостол. 12:17; Гал. 1:19.

15:8 кьальфыггэ сабыим фэдэм – Паул Исус иггогу техьаныр сабий кьальфыным феггэдэ.

## Лагъэхэм якъэтэджыжыныгъэ

<sup>12</sup>Тхьэм Христос лагъэхэм кызэрахигъэтэджыкIыжыгъэм икъэбар тэгъэу пэтми, шыуащыцэу заулэм, «Лагъэхэр къэтэджыжыщтхэм», аюу, сьдэуцтэу аIон альэкIыра?

<sup>13</sup>Лагъэхэр къэмытэджыжыщтхэмэ, ащыгъум Тхьэм Христоси лагъэхэм къахимыгъэтэджыкIыжыгъэу хьуцтыгъэ. <sup>14</sup>Ау Тхьэм Христос лагъэхэм къахимыгъэтэджыкIыжыгъэмэ, къэбарышIоу шьодгъэIурэм пкIэ иIэщтыгъэп, тишIошхьуныгъи пкIэ иIэщтыгъэп. <sup>15</sup>Ащ нэмыкIэуи, Тхьэм шыхьат нэпцI тыфэхьугъэу кычIэкIыщтыгъ, сыда пIомэ Тхьэм Христос лагъэхэм кызэрахигъэтэджыкIыжыгъэм шыхьат тыфэхьугъ, ау «Тхьэм лагъэхэр кыгъэтэджыжыщтхэм», аIо а цIыфхэм зэраIорэм тетэу шыпкэмэ, Тхьэм Христоси кымыгъэтэджыжыгъэу хьуцтыгъэ. <sup>16</sup>Сыда пIомэ Тхьэм лагъэхэр кымыгъэтэджыжыщтхэмэ, Христоси кымыгъэтэджыжыгъэу хьуцтыгъэ. <sup>17</sup>Ау Тхьэм Христос лагъэхэм къахимыгъэтэджыкIыжыгъэмэ, шыуишIошхьуныгъэ хьаулиеу хьуцтыгъ, шыуипсэкIодхэри джыри кышгьутельщтыгъэх. <sup>18</sup>Ащыгъум цIыфхэу ХристоскIэ шIошхьуныгъэ зиIэхэу лагъэхэр кIодыгъэхэу шытыщтыгъэх. <sup>19</sup>Мы дунаем ищыIэныгъэ закъо пае Христос тыщыгугъымэ, цIыф пстэуми анахьы нахь сыхьатмыгъо ежъагъэхэр тэры.

<sup>20</sup>Ау зэрэщытымкIэ, Тхьэм Христос лагъэхэм къахигъэтэджыкIыжыгъ, Тхьэм адрэ лагъэхэр кызэригъэтэджыжыщтхэмкIэ Христос шэсы\* кытфэхьуным пае. <sup>21</sup>Сыда пIомэ лIэныгъэр кызпкырыкIыгъэр зы цIыф, ащ фэдэуи лагъэхэм якъэтэджыжыныгъэ кызпкырыкIырэри зы цIыф. <sup>22</sup>ЦIыф пстэури Адэм зыцIэм кызэрэтэхьукIыгъэхэм пае, мылIэнхэ мыхьунэу зэрэщытым фэдэу, Христос зыгу иль цIыф пстэури Тхьэм кыгъэпсаужыщтых. <sup>23</sup>Ау а Iофыр зэрэхьуцтыр хэти ичэзыу тетэу ары: апэу лагъэхэм къахэтэджыкIыжыгъэр Христос ары. ЕтIанэ ащ дунаем кызыгъээзжыкIэ, ицIыфхэр къэтэджыжыщтых. <sup>24</sup>Ащ ыуж дунаем икIэху къэ-

15:20 шэсы – зыгорэм ыуасэ шыщ ыпэкIэ бгъэтIылырэр ары. ГушыIэм пае, унэ горэ къэпщэфынэу уфаемэ, ыуасэ шыщэу ыпэкIэ бгъэтIылырэ ахьцэр ары. А бгъэтIылырэм кьегъэшыпкъэ кьанэрэ уасэр зэряптыщтыр.

сышт. Ар кызысклэ, Христос Іэшхьэтет пстэури, тетыгьо зилэ пстэури, лэжкыныгьэ зилэ пстэури зегьэкюды ужым, ащ Тхьэу Ты льяпІэм тетыгьошхор ритышт. <sup>25</sup>Сыда пІомэ Христос тетыгьор иІэн фае, Тхьэм Христос ипыйхэр зэкІэ Христос ылгьэу чІэгь чІигьэуцофэ нэс. <sup>26</sup>Ыужырэ пыеу Тхьэм ыгьэкюдыжыщтыр лІэныгьэр ары; <sup>27</sup>сыда пІомэ Тхьэм игушыІэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу,\* «Тхьэм зэкІэри Христос ылгьэу чІэгь чІигьэуцагь». Тхьэм зэкІэри Христос итетыгьо ылэчІэгь чІигьэуцагьэу ыІозэ, Тхьэм игушыІэ тхыгьэхэм арытыш, зэкІэри Христос итетыгьо ылэчІэгь чІэзыгьэуцофэ Тхьэр зэрарыгьусэр нафэ. <sup>28</sup>Тхьэм зэкІэри Ыкьюу Христос итетыгьо ылэчІэгь зычІегьэуцо ужым, ыКьюи Тхьэу ылэчІэгь зэкІэри чІэзыгьэуцагьэм ылэчІэгь чІэуцожышт. Арэуштэу Тхьэр зэкІэ цыфхэм адэжькІэ зэкІэ мэху.

<sup>29</sup>Тхьэм лагьэхэр кымыгьэтэджыжыштхэмэ, лагьэхэм ачыпІэкІэ цыфхэу диным ехыллагьэу тетыгьо зилэ цыф горэм зезыгьэумэхьхэрэм\* сыда агу хэлъыр? Тхьэм лагьэхэр кымыгьэтэджыжыштхэмэ, лагьэхэм ачыпІэкІэ сыд пае зырагьэумэхьыра? <sup>30</sup>Тэри, сыхьат кьэс шынагьом сыд пае зыхэдгьафэра? <sup>31</sup>Сыхьэр, Христос Исусэу ти Зиусхьан шыгүхэм зэрарылымкІэ сызэрэпагэрэр зэрэшпыкьэм фэдэу, мафэ кьэси лІэныгьэм сызэрэпэІутри шыпкьэ. <sup>32</sup>Цыфхэм ягүшысакІэ тетэу сегүшысэщтыгьэмэ, Ефес кьалэм сышыІэу, цыфхэу хьакІэ-кьуакІэхэм афэдэхэм сызэбэным, сыда ишІуагьэу кьэ-кІуагьэр? Тхьэм лагьэхэр кымыгьэтэджыжыштхэмэ, «Тыжьугьаш, ыкІи тешьугьашу, сыда пІомэ неущ тылэщт».\*

<sup>33</sup>Арыш, цыфхэм зышумыгьэгьапці: Ныбджэгьу дэихэм шэнышІу зилэр агьэкюды. <sup>34</sup>ЕкІоу зэрэщытым тетэу зышышІэжь. ПсэкІодшІэным ыуж шьуикІ; сыда пІомэ Тхьэр зымышІэрэ заулэ кьышгүхэт. ШьузгьэукІытэжыынэу ар сэлэ.

15:27 Тхьэм игушыІэ тхыгьэхэм зэрарытым фэдэу – еплэ Сэбур (Псалтыр) 8:6 (урьс библиемкІэ 8:7).

15:29 лагьэхэм ачыпІэкІэ цыфхэу диным ехыллагьэу тетыгьо зилэ цыф горэм зезыгьэумэхьхэрэр – яунагьо шыщхэу лагьэхэр е яныбджэгьухэу лагьэхэр кьагьэтэджыжышхэу ашІошІэу, зы цыф горэхэм а лагьэхэм ачыпІэкІэ диным ехыллагьэу тетыгьо зилэ цыф горэм зырагьэумэхьыгь.

15:32 . . . неущ тылэщт – еплэ Пегьымбар Исаяс тхыльэу ытхыгьэм 22:13.

## Лаггэхэм кьахэтэджыкыжыгыгэ цыфхэм апкь

<sup>35</sup>Ау зыгорэм кьылонкИ мэхьу: «Лаггэхэр сыдзуштэу кьэтэджыжыштха? Апкь сыд фэдэшта?» <sup>36</sup>О гурылоныгэ зимыгэ цыф! Чым халпльхэрэр мылэмэ, кьэпсэужышгьуштэп. <sup>37</sup>Зыгорэ чым зыхалпльхэкгэ, кьыхэкльшттым ыпкь арэп халпльхэрэр, чылапхэ кьодые нахь, коцым ичылапхьи е нэмыкым ичылапхьи. <sup>38</sup>Тхэр зэрэфаем тетэу пкьы кьыреты, сыдрэ зы чылэпхэ льэпкьми ежым иунаеу пкьы кьыреты. <sup>39</sup>Пкьыхэр зэкгэ зэфэмыдэхэу шытых. Цыфым ыпкь зы, хьакгэ-кьуакгэхэм апкьы шьхьафы, бзыухэми апкь нэмыкИ, пцэ-жыехэри ары. <sup>40</sup>Уашьом шыгэ пкьыхэр шыгэх. Чыльгэм шыгэ пкьыхэри шыгэх. Уашьом шыгэ пкьыхэми ящытхэу шьхьафы, чыльгэм шыгэ пкьыхэми ящытхэу шьхьафы. <sup>41</sup>Тыгэм еж ищытхэу иИ, мазэми нэмыкИ шытхэу иИ, жьуагьохэри ары. Ящытхьукгэ жьуагьохэри зэтэкых.

<sup>42</sup>Лаггэхэм якьэтэджыжыныгэ илоф арэуштэу шытышт. Чылапхэу чым халпльхэрэм фэдэу, пкьэу чга льхэрэр кюдышт, ау пкьэу кьэтэджыжышттыр мыкюдэу кьэнэжышт. <sup>43</sup>Зэрамыпсэу чым чгальхэ, ау шытхэушхо игэу кьэтэджыжышт. Льэкьыныгэ имыгэу чгальхэ, ау льэкьыныгэ игэу кьэтэджыжышт. <sup>44</sup>Чальхэрэр лымрэ кьупшьхэмрэ кьахэхьукьыгэ пкьыр ары, ау кьэтэджыжышттыр пкьэу Тхэм Ыпсэ Льяпгэ цыфым кьыритышттыр ары.

Лымрэ кьупшьхэмрэ кьахэхьукьыгэ пкьы шыгэмэ, пкьэу Тхэм Ыпсэ Льяпгэ цыфым кьыритыгэри шыгэ. <sup>45</sup>Мырзуштэу Тхэм игушыгэ тхыгэхэм арыт:\* «Апэрэ цыфэу Адам зыцгэр псэ зыхэлъ цыфэу хьуггэ»\* Ау ыужыпкьэрэ Адэмыр\* мыкюдыжыын шыгэныгэ кьытэзыгырэ псэр ары. <sup>46</sup>Апэу кьаклорэр пкьэу Тхэм Ыпсэ Льяпгэ цыфым кьыритыгэр арэп, лымрэ кьупшьхэмрэ кьахэхьукьыгэ пкьыр ары нахь. Ыужкгэ пкьэу Тхэм Ыпсэ Льяпгэ цыфым кьыритыгэр кьэкюшт. <sup>47</sup>Апэрэ цыфыр мы дунаем шыщыгь, Тхэм ар ятгэм кьыхиггэхьукьыгь. Ятлонэрэ цыфыр уашьом шыщ, Зиусхьа-

15:45 Тхэм игушыгэ тхыгэхэм арыт – еплъ Пегьымбар Мусэ апэрэ тхыльгэу ытхыггэм 2:7.

15:45 ыужыпкьэрэ Адэмыр – Исус Христос ары.

ныр ары. <sup>48</sup>Мы дунаем тет цыфхэр Тхэм ятлэм кыхи-гэхьукыгыэ цыфым фэдэх. Ащ фэдэу, уашьом шыпсээрэ цыфхэри уашьом шыщым фэдэщтых. <sup>49</sup>Тхэм ятлэм кыхи-гэхьукыгыэ цыфым тызэрэфэдэм фэдэу, уашьом шыщми тыфэдэщт.

<sup>50</sup>Ау, сшыхэр, мыр шьосэю: лымрэ лымрэ кьахэхьукыгыэ цыфым Тхэм и Тетыгьошхоклэ\* Iахэ кылыгысышъуштэп. Ащ фэдэу клодын фаем мыклодыжын шылэныгыэ Iэхьышлюу кылыгысыштэп. <sup>51</sup>Шъукьэдалу, зы шьэф горэ шьосэю: Тэ зэклэ тылэщтэп,\* ау <sup>52</sup>ошIэ-дэмышIэу, нэгъэупIэпIэгъум дунаем икIэх дэжэ бжэмыешхом ымакьэ кызылукIэ, Тхэм тэ зэклэ тызэблихьушт. Сыда плэмэ бжэмыешхом ымакьэ кьэлүшт, лагэхэри мыклодыжынэу кьэтэджыжыштыт, Тхэми тызэблихьушт. <sup>53</sup>Сыда плэмэ клодыжынэу щыт пкьым мыклодыныгъэм ишъуашэ зыщилээн фэе, лэжынэу щыт пкьыми мыклодыжын шылэныгъэм ишъуашэ зыщилээн фэе. <sup>54</sup>ЕтIанэ клодыжынэу щыт пкьым мыклодыныгъэм ишъуашэ зыщелээ ужым, лэжынэу щыт пкьыми мыклодыжын шылэныгъэм ишъуашэ зыщелээ ужым, ашыгъум мы гушыIэхэу Тхэм игушыIэ тхыгэхэм арытхэр\* кьэшыпкьэжыштыт: «Тхэм теклоныгьэр кыхьы, лэныгьэр ыгьэклодыгь».

<sup>55</sup>«О лэныгь, уищэ ыкIуачIэ тыдэ шыIа? О джэхьнэмы, уитеклоныгьэ тыдэ шыIа?»\*

<sup>56</sup>Шэныгъэм ищэ псэклодыр ары, унашьохэмкIи псэклодым тетыгьо кьытфыриI\*. <sup>57</sup>Ау Тхэм щытхьушхор ий. Ащ ти Зиусханэу Исус Христос теклоныгьэр кьытыригьэтыгь.

<sup>58</sup>Арышъ, сшы льяпIэхэр, зыми Тхэм игьогу зытырешъумыгьэгьэклэу, шъузытет шьыпкьагъэм шъутет. Шъу-

15:50 Тхэм и Тетыгьошхо – еплъ 6:9.

15:51 Тэ зэклэ тылэщтэп – тэ шлошъхуныгыэ зилэхэр Исус дунаем кьэжIожьыным ыпэклэ зэклэри тылэщтэп.

15:54 Тхэм игушыIэ тхыгэхэм арытхэр – еплъ Пегьымбар Исайас тхыльэу ытхыгъэм 25:8.

15:55 . . . уитеклоныгьэ тыдэ шыIа – еплъ Пегьымбар Осие тхыльэу ытхыгъэм 13:14.

15:56 псэклодым тетыгьо кьытфыриI – унашьохэм тызэрямьдэлугъэм пае, псэклодым тетыгьо кьытфыриIэ хьугьэ.

зышъхамысыжьэу Зиусхъаным Иоф ыуж шъуит зэпыт, сыда  
пӀомэ Зиусхъаным Иофэу фашъушӀэрэр хъаулыеу зэрэмыхъуштыр  
шъошӀэшъ ары.

## ЯПШЫКӀУХЭНЭРЭШЪХЪ

### Ахъщэу Тхъэм ицӀыф лъапӀэхэм апае Коринф цӀыфхэм аугъоирэр

Ахъщэу Тхъэм ицӀыф лъапӀэхэм апае къэшъуугъоирэм  
ехьыллагъэу мыр шъосэӀо. Галатие хэкум\* щыӀэ чылыс  
зӀукӀэхэм ашӀэнэу зрясӀуагъэм фэдэу, шъори шъушӀэ: <sup>2</sup>Хэти  
къыгъэхъагъэм фэшъуашэу Ӏахъэ горэ тхъамафэм иапэрэ мафэ  
къэс зӀуерэгъакӀи, ерэгъэтӀыль. Сэ сыкъызыкӀокӀэ,  
шъумыугъоижьыным пае, арэуштыу шъушӀэ. <sup>3</sup>СыкъызыкӀокӀэ,  
къошхэу хэшъухыгъэхэм тхыль ястынышъ, шъуитын  
здыдзгъахынышъ, Ерусалим згъэкӀоштых. <sup>4</sup>Сэри сыкӀонэу  
хъунэу тыхаплъэмэ, ахэр къыздэкӀоштых.

### Паул игухэльхэр

<sup>5</sup>Македоние хэкум\* сызыкӀоцӀырэкӀы ужым, шъуадэжь  
сыкъэкӀошт; сыда пӀомэ Македоние хэкум сыкӀоцӀырыкӀынэу  
сыгу хэль. <sup>6</sup>Шъуадэжь тӀэкӀурэ сыкъэнэнкӀи е кӀымафэр  
щызгъэкӀонкӀи мэхъу. Арэуштыу тыдэ сыкӀоштыми, сигъогухэмкӀэ  
ӀэпыӀэгъу шъукъысфэхъун. <sup>7</sup>Мы зэгъогум гузэжьогъукӀэ  
шъуслъэгъоу шъуикъалэ сыблэкӀынэу сыфаеп, ау Зиусхъаным  
ыӀомэ, шъуадэжь тӀэкӀурэ сыкъэнэн сыгу хэль. <sup>8</sup>Пэнтэкошт\*  
зыцӀэ мэфэкӀи мэфэшхом нэсы Ефес къалэм сыкъыдэнэшт, <sup>9</sup>сыда  
пӀомэ къэлэпчъэшхоу ыкӀи къэлэпчъэ шъуамбгъоу Тхъэм  
къысфызӀуихыгъ, къыспэуцухэрэри бэ.

<sup>10</sup>Тимофей\* къызыкӀокӀэ, шынагъо имыӀэу шъуадэжь  
зэрэщыӀэным шъупыль. Сэц фэдэу ащи Зиусхъаным

16:1 Галатие хэкур – Рим (Рум) къэралыгъошхом щыц хэкоу щытыгъ. А хэкур  
джырэ Тыркуем итыгъэ къыкъокӀыпӀэ лъэныкъом итыгъ.

16:5 Македоние хэкур – Рим къэралыгъошхом щыц хэкоу щытыгъ. А хэкур  
джырэ Грецием (Иунанистаным) итемыр Ӏахъэу щытыгъ. Темыр зыфалорэр  
арапыбзэкӀэ «шэмал», тыркубзэкӀи «кузей» ары.

16:8 Пэнтэкошт – еплъ Апостол. 2:1.

16:10 Тимофей – еплъ 4:17.

иІоф ешІэ. <sup>11</sup>Зыми пхъэтэпымыхъэу ерэмышІ. Разэу садэжъ къэкІонэу игъогукІэ ІэпыІэгъу шъуфэхъу. Сшыхэр сигъусэхэу ащ сыпэлъэ.

<sup>12</sup>Тшы Аполлос\* ехылаагъэу мыр шъосэІо. Тшыхэм ягъусэу шъуадэжъ кІонэу инэу селъэІугъ. Ау джы кІонэу фэягъахэп. Игъо фифэмэ, кІощт.

### Аужырэ шІуфэс гушыІэхэр

<sup>13</sup>Шъумычъыеу шъусакъ, шІошъхуныгъэм игъогу шъутемыкІ, лыгъи пытагъи зыхэжъугъэлъ. <sup>14</sup>ШъушІэрэр зэкІэ шІульэгъуныгъэкІэ шъушІэ.

<sup>15</sup>Сшыхэр, зы Іоф горэмкІэ сышъольэІу. ЗэрэшъушІэрэм фэдэу, Ахаие хэкум\* ис цыфхэм ащыщхэу Стефан иунагъу ары апэу шІошъхуныгъэу зиІэ хъугъэр. Тхъэм ицыф лъапІэхэм адэлэпыІэнхэм иІоф зыратыгъ. <sup>16</sup>СышъольэІу, ащ фэдэ цыфхэм, хэт ахэмэ адэлажъэми, адэулэуми, шъуафэІорышІ. <sup>17</sup>Стефан, Фортунат, Ахаик садэжъ кыызэкІохэм, сыгушІуагъ. Шъо мо шъузэрэщымыІэм пае, шъучІыпІэ аубытыгъ. <sup>18</sup>Ахэмэ сэ сыгуи шъо шъугухэри агъэпсэфыжыгъэх. Ащ фэдэ цыфмэ лыбитэныгъэ афэшъушІ.

<sup>19</sup>Асие хэкум\* щыІэ чылыс зэІукІэхэм шІуфэс кышъуахыжы. Зиусхъаныр шъо шъугухэми ахэмэ агухэми зэрарылъым пае, Акилэрэ Прискиллэрэ\* гуфэбагъэкІэ шІуфэс кышъуахыжы. Ахэмэ яунэ щызэІукІэрэ чылыс зэІукІэм щыщхэми шІуфэс кышъуахыжы. <sup>20</sup>Тшы пстэуми шІуфэс кышъуахыжы. ГукъэбзагъэкІэ ІаплІ зэшъуцэкІэу, шІуфэс зэшъухыжъ.

<sup>21</sup>Сэ Паул сІэкІэ сишІуфэс мыщ дэжъым щэсэтхы.

<sup>22</sup>Зыгорэм Зиусхъаныр шІу ымыльэгъумэ, Тхъэм ынае ащ кыщцерэф. Маранафэ!\*

16:12 Аполлос – еплъ 1:12.

16:15 Ахаие хэкур – Рим къралыгъошхом щыщ хэкоу щытыгъ. Ар джырэ Грецием (Иунанистаным) икыблэ Іахъэу щытыгъ.

16:19 Асие хэкур – Рим къралыгъошхом щыщ хэкоу щытыгъ. Ар джырэ Тыркуем итыгъэ къохапІэ лъэныкъом итыгъ. Икълэшхоу щытыгъэр Ефес ары.

16:19 Акилэрэ, Прискиллэрэ – христиан зэлІ-зэшъузэу, Паул иныбджэгъошхохэу ыкІи зэгъогъухэу щытыгъэх. Еплъ Апостол. 18:1-19.

16:22 Маранафэ – ащ кыкырэр «Зиусхъаныр шІэхэу кърэкІожъ».

<sup>23</sup>Ти Зиусхъан Исус ынэшIу кышъущерэф. <sup>24</sup>Христос Исус  
шъугухэм зэрарылым пае, шъо зэкIэри шIу шъусэльэгъу. Амин.